

## Kit SOUL 4,3" LITE

G S 5110/ART 4 LITE



Système BUS 2 fils G2+  
avec moniteur ART 4 LITE

**0 821 236 756**

Service 0,15 € / min  
+ prix appel

## INDEX

|                                                                               |         |
|-------------------------------------------------------------------------------|---------|
| Caractéristiques .....                                                        | 3       |
| Recommandations .....                                                         | 3       |
| Fonctionnement du système .....                                               | 3       |
| Alimentation FA-G2P/LITE .....                                                | 4       |
| Description .....                                                             | 4       |
| Installation .....                                                            | 4       |
| Platine Soul SOUL/LITE .....                                                  | 5 à 7   |
| Description .....                                                             | 5       |
| Installation .....                                                            | 6       |
| Borniers de raccordement .....                                                | 6       |
| Dip Switch de configuration .....                                             | 7       |
| Réglage du volume audio .....                                                 | 7       |
| Moniteur ART 4/LITE .....                                                     | 8 à 23  |
| Description .....                                                             | 8       |
| Installation .....                                                            | 9       |
| Borniers de raccordement .....                                                | 9       |
| Dip switch d'adressage .....                                                  | 9       |
| Menu principal .....                                                          | 10      |
| Menu paramètres .....                                                         | 11      |
| Réglages des mélodies et volume d'appel .....                                 | 12      |
| Fonction «ouverture de porte automatique» .....                               | 12-13   |
| Écran d'appel de la platine .....                                             | 14      |
| Réglage de l'image et du volume .....                                         | 16-18   |
| Fonction «Ne pas déranger» .....                                              | 19-20   |
| Menu d'intercommunication .....                                               | 21-23   |
| Schémas d'installation .....                                                  | 24 à 27 |
| Sections et distances .....                                                   | 24      |
| Un logement équipé d'une platine et d'un moniteur .....                       | 24      |
| Un logement équipé de deux platines et d'un moniteur .....                    | 24      |
| Un logement équipé de deux platines et quatre moniteurs en cascade .....      | 25      |
| Un logement équipé de deux platines et quatre moniteurs en distribution ..... | 25      |
| Connexion d'une gâche électrique .....                                        | 26      |
| Connexion d'un dispositif auxiliaire à la sortie de relais .....              | 26      |
| Connexion d'un poussoir de sortie .....                                       | 27      |
| Connexion d'une caméra extérieure .....                                       | 27      |
| Connexion pour le poussoir d'appel palier .....                               | 27      |
| Codes spéciaux .....                                                          | 28 à 30 |
| Nettoyage du moniteur .....                                                   | 31      |
| Nettoyage de la platine .....                                                 | 31      |
| Conformité .....                                                              | 32      |

## CARACTERISTIQUES

Kit vidéo 1 appel avec moniteur 4.3"

- Moniteur mains libre 4.3" couleur
- Câblage simplifié en BUS 2 fils non polarisé
- Extensible à 2 platines maximum
- Extensible jusqu'à 4 moniteurs dans un même logement
- Distance maximale entre la platine et le moniteur : 120 m (AWG 20)
- Double commande d'ouverture de porte (gâche et contact sec pour le pilotage des portails)
- Fonction intercom
- Fonction ouverture de porte automatique

## RECOMMANDATIONS

- L'installation doit passer à au moins 40 cm de toute autre installation.
- Avant de procéder à des modifications de l'installation, veuillez couper l'alimentation électrique.
- L'installation et la manipulation de ces systèmes ne doivent être réalisées que par du personnel autorisé et compétent.
- Vérifiez toutes les connexions avant de mettre en marche le système.
- Suivez à tout moment les instructions de ce manuel.

## FONCTIONNEMENT DU SYSTÈME

Pour effectuer un appel, le visiteur doit appuyer sur le bouton correspondant au logement qu'il désire appeler; un bip indiquera que l'appel est en cours et la LED  de la platine s'allumera. À ce moment-là, le(s) moniteur(s) du logement reçoit(vent) l'appel. Si ce bouton a été appuyé par erreur, le visiteur peut renouveler son appel en appuyant le bouton du logement désiré.

En ce qui concerne les systèmes intégrant deux portes d'accès, l'autre platine de rue sera automatiquement déconnectée. Si un autre visiteur souhaite faire un appel, des tonalités lui indiqueront que le système est occupé et la LED  s'allumera.

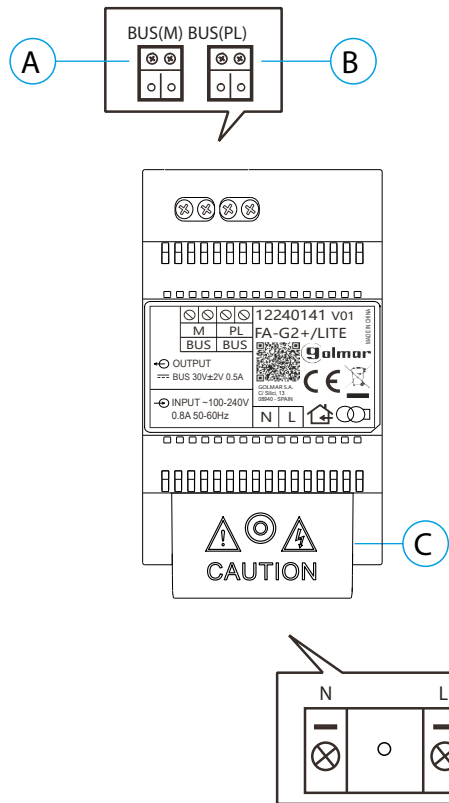
À la réception de l'appel, l'image s'affichera sur l'écran du moniteur principal (et, le cas échéant, sur le secondaire 1) sans que le visiteur ne puisse le percevoir, et l'icône  affiché à l'écran clignotera en vert. Si vous souhaitez visualiser l'image sur les moniteurs secondaires 2 ou 3, appuyez sur l'un des icônes situés au dessus des points d'orientation (pour les personnes malvoyantes) du moniteur afin d'afficher l'image. Si l'appel ne reçoit aucune réponse dans un délai de 45 secondes, la LED  de la platine de rue s'éteindra et le système sera libéré.

Pour établir une communication, appuyez sur l'icône de décrocher  en bas à gauche du moniteur. La LED  de la platine de rue s'allumera. La communication prend fin après 90 secondes ou en appuyant l'icône de raccrocher  affiché à l'écran. Une fois la communication terminée, la LED  de la platine de rue s'éteindra et le système sera libéré.

Pour ouvrir la porte  ou activer la sortie auxiliaire  de la platine, appuyez sur le bouton qui se trouve sous l'icône correspondant affiché à l'écran. Un seul appui active la gâche électrique ou la sortie auxiliaire pendant 3 secondes (le délai d'activation peut être programmé, (voir p. 28 à 30) et la LED  de la platine s'allumera.

## ALIMENTATION GFA-G2P/LITE

### Description :



- A. Connecteur BUS de connection vers le moniteur
- B. Connecteur BUS de connection vers la platine
- C. Couvercle de protection de l'entrée de courant.
- D. Connecteur de raccordement au réseau
- E. Vue détaillée des bornes d'entrée de courant sans couvercle de protection

### Installation :

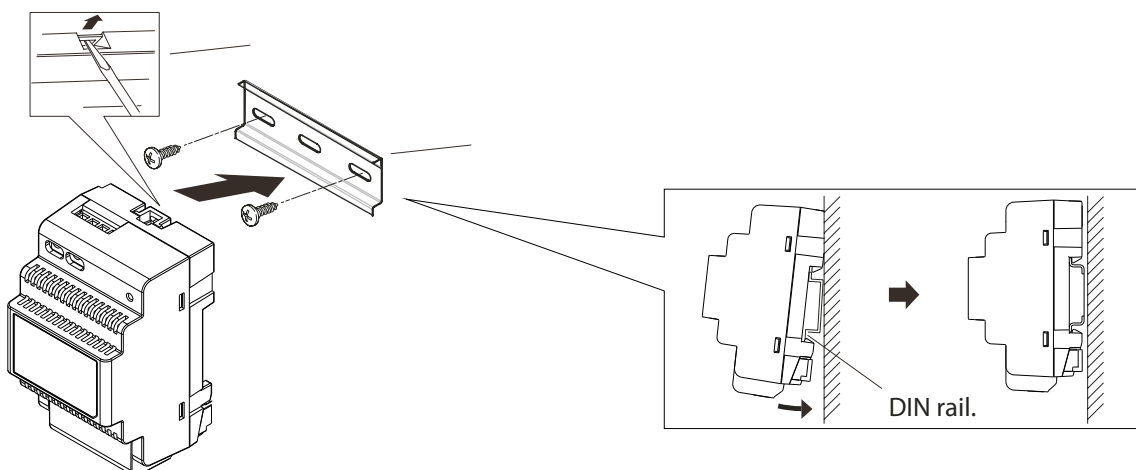
L'installation et la manipulation de l'alimentation ne doivent être prises en charge que par du personnel autorisé et compétent et en mettant toujours le système hors tension.

Installez l'alimentation dans un endroit sec, protégé et ventilé. Veillez à ne jamais obstruer les grilles de ventilation. Pour fixer l'alimentation, utilisez un rail DIN 46277 (4 éléments).

Souvenez-vous que la réglementation en vigueur oblige à protéger l'alimentation par un interrupteur magnétothermique.

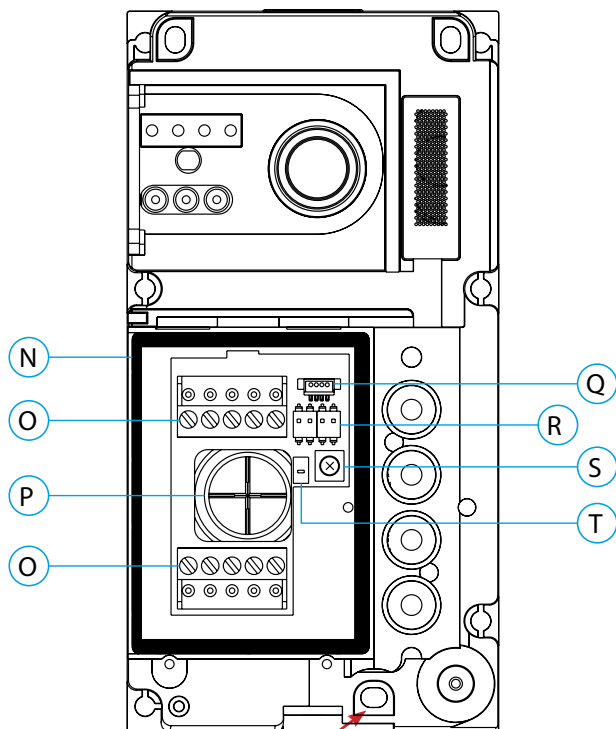
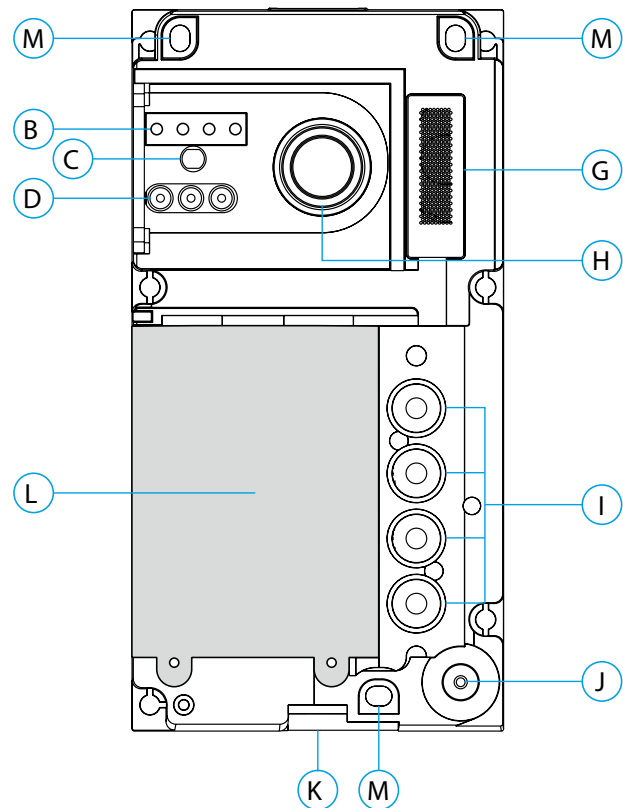
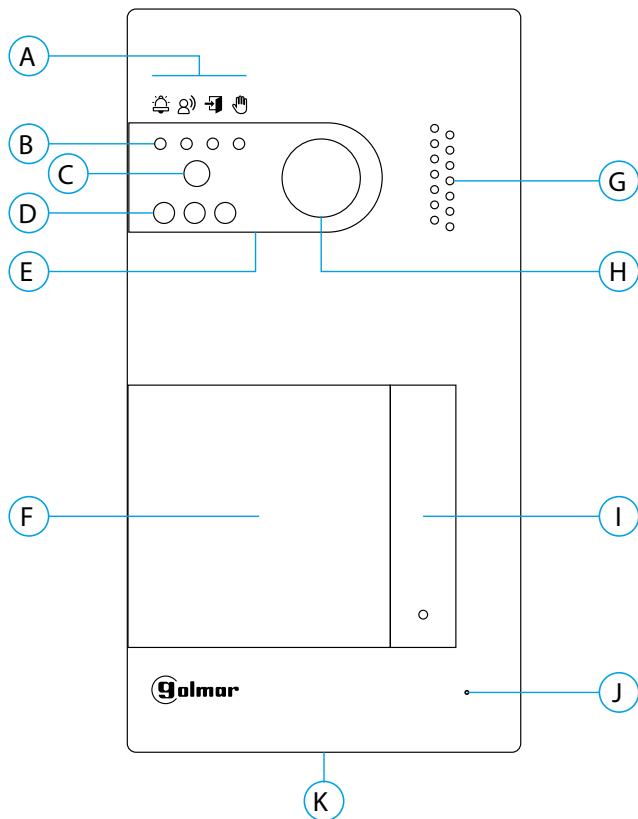
Pour éviter tout risque d'électrocution, ne retirez pas le couvercle de protection sans avoir préalablement mis l'alimentation hors tension. Une fois tous les branchements achevés, veuillez remettre en place le couvercle de protection.

Branchez les câbles aux bornes en suivant les instructions des schémas.



## PLATINE SOUL/LITE

### Description :



#### A. Icônes d'état du système :

-  Appel en cours
-  Communication établie
-  Gâche électrique activée
-  Système occupé

#### B. Indicateurs lumineux d'état du système

- C. Détecteur d'éclairage ambiant
- D. Éclairage pour vision nocturne
- E. Polycarbonate de protection
- F. Porte-étiquette
- G. Grille de haut-parleur
- H. Caméra couleur
- I. Bouton(s) poussoir(s) d'appel
- J. Micro
- K. Vis de fixation de l'avant
- L. Module rétro-éclairage
- M. Trou de fixation (x3)
- N. Joint d'étanchéité du porte étiquette
- O. Borniers débrochables de raccordement
- P. Joint passe-câbles
- Q. Connecteur rétro-éclairage
- R. Interrupteurs de configuration
- S. Potentiomètre de réglage du volume
- T. Non utilisé

### **IMPORTANT**

Veillez à ne pas trop serrer la vis de fixation murale situé sur la partie inférieure de la platine

## PLATINE SOUL

### Installation :

La platine a été conçue pour résister aux diverses conditions climatiques. Nous vous recommandons, toutefois, de prendre les précautions supplémentaires nécessaires pour prolonger sa durée de vie, comme, par exemple, l'installer dans un endroit protégé.

Pour obtenir une qualité d'image optimale, évitez les reflets générés par les éventuelles sources de lumière (soleil, réverbères, etc.).

1. Placez la partie supérieure du gabarit à 1,65 m de hauteur, puis percez trois trous de 6 mm au niveau des points indiqués (A). Installez les chevilles fournies.
2. Retirez l'avant métallique de la platine en desserrant la vis de la partie inférieure à l'aide de la clé fournie. Vous trouverez au dos de la partie avant l'étiquette de personnalisation du(es) bouton(s) poussoir(s).
3. Retirez les vis fixant le module de rétro-éclairage, puis faites passer les câbles d'installation par le joint passe-câbles.
4. Fixez la platine au mur au moyen des vis fournies.

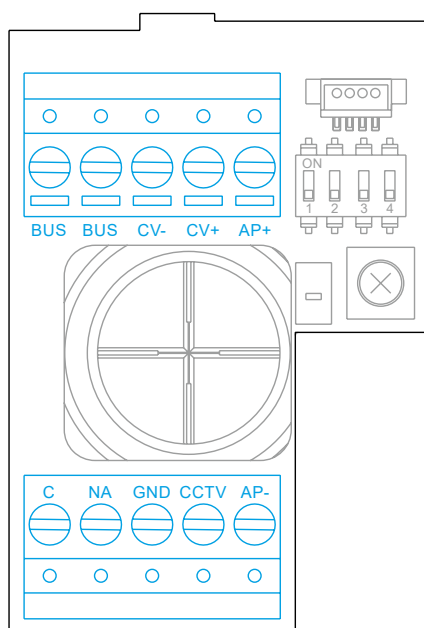
**IMPORTANT : Veillez à ne pas trop serrer la vis de fixation murale situé sur la partie inférieure de la platine (voir p. 5).**

5. Branchez les câbles aux borniers débrochables, en suivant les instructions des schémas installation.

Avant de remettre en place le module de rétro-éclairage et de fermer la platine, effectuez les paramètres principaux nécessaires (paramètres principaux du niveau audio, etc.), en suivant les instructions contenues dans le présent manuel. Assurez-vous que le joint d'étanchéité du module de rétro-éclairage soit correctement mis en place.

### Borniers de raccordement (O) :

Dans le but de faciliter l'installation, les borniers sont débrochables et sont fournis dans un sachet séparé, une fois les borniers branchés, mettez-les en place.



BUS, BUS : bus de communication (sans polarité)

CV-, CV+ : sorties pour gâche électrique 12 Vcc (maxi 270 mA)

AP+, AP- : connexions bouton poussoir de sortie

C, NA : sorties de relais libre de potentiel (maxi 6 A/24 V)

GND, CCTV : entrées pour caméra analogique extérieure

**IMPORTANT : Dans les installations avec 2 platines qui utilise les boutons de sorties AP des 2 platines, le système ne pourra piloter directement qu'une seule gâche, la deuxième devra impérativement être alimentée par un relais UTRL12 et une alimentation dédiée (voir. p 26).**

## PLATINE SOUL

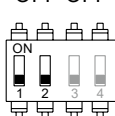
### Configuration des DIP switch de configuration des boutons d'appel (R):

Veillez à toujours éteindre le système avant de procéder à une modification de la configuration. Si vous réalisez une modification avec le système allumé, une fois la modification réalisée, déconnectez le système pendant 10 secondes.

Tous les interrupteurs sont livrés d'usine commutés sur OFF.

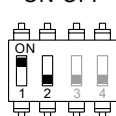
**Les systèmes LITE ne peuvent accepter que 2 platines par installation**

OFF-OFF



Platine 1

ON-OFF

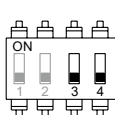


Platine 2

**Dip switch 1** définit l'adresse de la platine (2 maxi).

**Dip switch 2** doit être positionné sur OFF

\* OFF-OFF

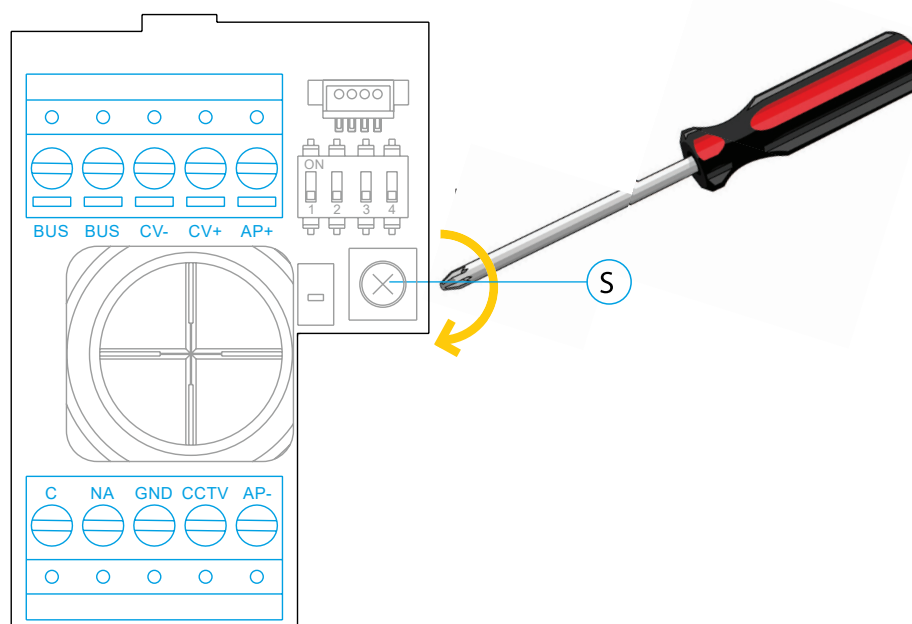


1 logement

**Dip switch 3 et 4** doivent être positionnés sur OFF

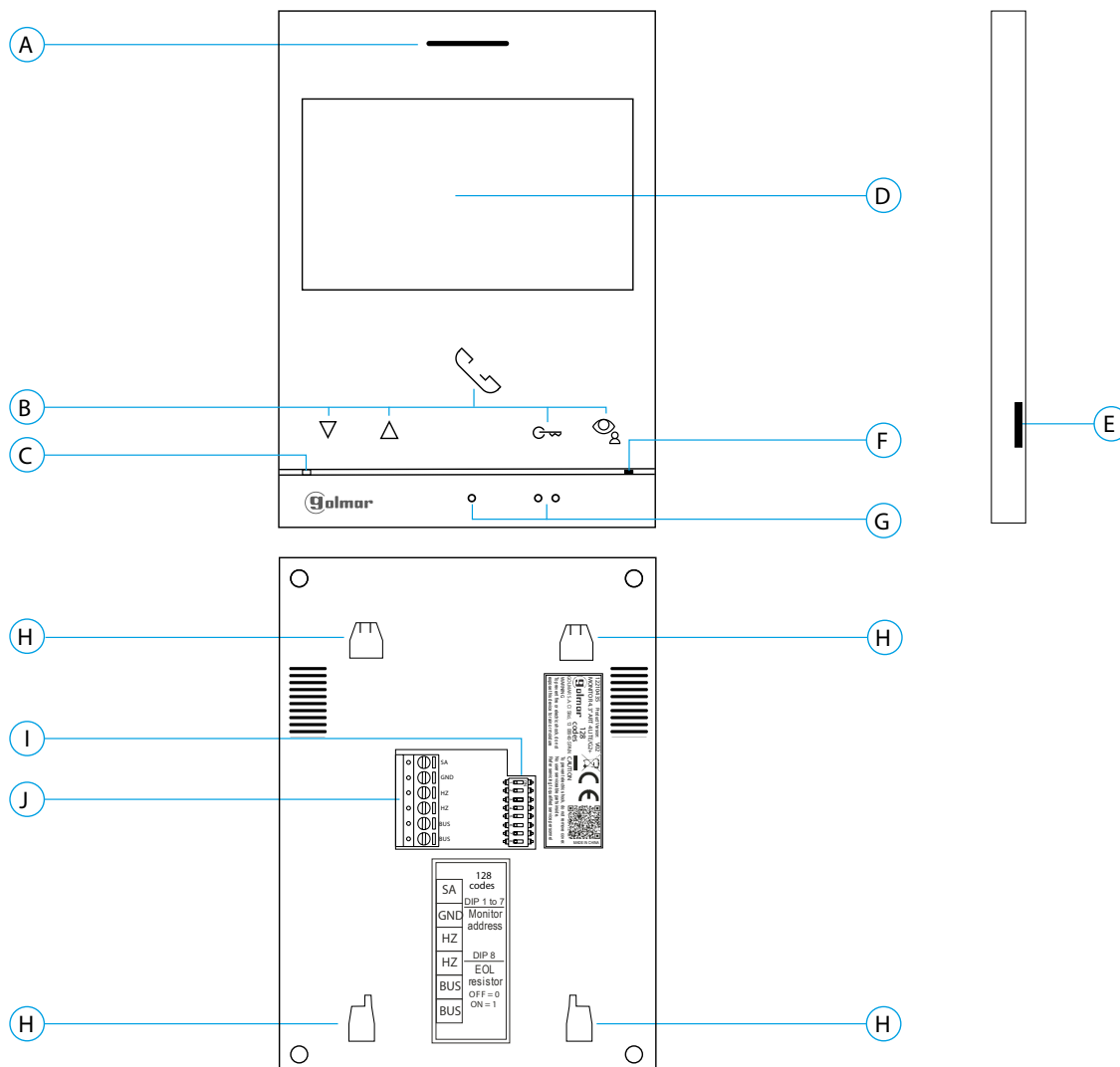
### Paramètres du volume audio :

Si après avoir mis le système en fonctionnement, vous jugez que le volume de l'audio n'est pas celui approprié, utilisez le potentiomètre des paramètres (S). Ce réglage vous permet d'ajuster le volume audio de communication et des tonalités de confirmation.



## MONITEUR G ART 4 LITE

### Description :



**A.** Haut-parleur.

**B.** Poussoirs-fonction, accéder et sélectionner les fonctions du menu.

La fonction de chaque poussoir est affichée sur l'écran du moniteur à l'aide d'une icône située juste au-dessus de chaque poussoir (voir pages 6 à 20)

★  Bouton d'accès rapide (moniteur en repos) :

- Une fois le code spécial « 0441 » (ouverture automatique de porte) introduit (voir page 28 à 30), pressez le bouton pendant 1 seconde pour accéder au menu et activez ou désactivez la fonction.
- La LED  du bouton se met à clignoter en blanc si vous activez la fonction (ouverture automatique de porte) ou il s'éteint si vous la désactivez.

**C.** LED d'état du moniteur :

Fixe en jaune : Au repos sans notification.

Fixe en rouge : Mode « Ne pas déranger » activé.

**D.** Écran TFT couleur 4.3"

**E.** Non utilisé

**F.** Microphone

**G.** Points d'orientation pour personnes malvoyantes.

En appel :

● Le bouton de « début/fin de communication » qui se trouve au-dessus de ce point d'orientation.

●● Le bouton « ouverture de porte » qui se trouve au-dessus de ce point d'orientation.

**H.** Fixation de l'étrier de fixation au mur (x4).

**I.** DipSwitch de d'adressage.

**J.** Borniers de raccordement.



## MONITEUR G ART 4/LITE

### Installation :

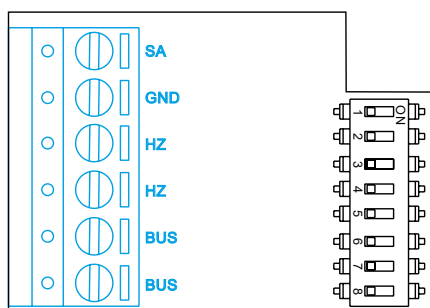
Évitez les emplacements trop proches d'une source de chaleur, poussiéreux ou exposés à la fumée.

Pour procéder à une bonne installation, utilisez le gabarit fourni avec le produit.

1. Placez la partie supérieure du gabarit à 1,65 m de hauteur.
2. Si vous souhaitez utiliser un boîtier d'encastrement pour acheminer les câbles, veillez à le faire coïncider avec les trous qui correspondent au modèle de boîtier choisi, puis fixez-le au mur. Si vous préférez fixer l'étrier directement sur le mur, percez quatre trous de 6 mm au niveau des points indiqués (A), puis installez les chevilles fournies et vissez l'étrier.
3. Faites passer les câbles par le trou central et branchez-les aux borniers débrochables, en suivant les instructions des schémas installation. Avant de brancher les bornes débrochables au moniteur, veuillez configurer l'interrupteur en suivant les instructions fournies ci-après.
4. Branchez les borniers débrochables au moniteur, puis placez le moniteur face à l'étrier, en faisant coïncider les fixations. Déplacez le moniteur vers le bas pour le fixer.

### Borniers de raccordement (J) :

Dans le but de faciliter l'installation, les borniers sont débrochables et sont fournis dans un sachet séparé. Une fois les borniers branchés, mettez-les en place.



**BUS** : BUS de communication 2 fils non polarisés

**SA, GND** : Sorties sonnerie additionnelle (maxi 50 mA/12 Vcc)

**HZ, HZ** : Entrées bouton poussoir de porte d'entrée (appel palier)

**Note : Connectez Hz-Hz uniquement au moniteur principal. Le signal est transmis aux moniteurs secondaires du même logement par le BUS.**

**Note :** Lorsque le bouton-poussoir HZ est enfoncé, le moniteur sonne et active la sortie sonnerie auxiliaire en mode stand-by, communication, intercom et «Ne pas déranger».

En communication et intercom, le niveau de l'appel palier sera plus faible.

### DIP switch d'adressage (I) :

#### DIP switch 1 à 7

Attribuent l'adresse du moniteur correspondant au bouton poussoir d'appel de la platine.



Logement 1

#### DIP switch 8

Commute la résistance de fin de ligne sur ON. L'activer sur les moniteurs où se termine le parcours du câble bus. Le désactiver sur les moniteurs intermédiaires.

### MONITEUR Principal ou Secondaire

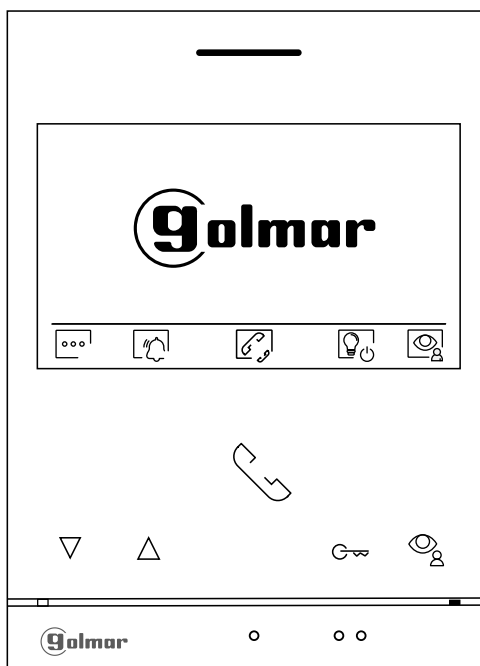
Pour définir le moniteur comme Principal ou Secondaire, il faut paramétrer en saisissant des codes spéciaux dans le menu installateur du moniteur (Voir p. 28 à 30)

Définissez le code spécial correspondant:

- Principal : code **0550** (réglage d'usine),
- Secondaire 1 : code **0551**
- Secondaire 2 : code **0552**
- Secondaire 3 : code **0553**

## MONITEUR G ART 4/LITE

## Menu principal



Lorsque le moniteur est au repos (écran éteint), appuyez sur l'un des boutons du moniteur pour accéder au menu principal. Appuyez ensuite sur le bouton qui se trouve juste en-dessous de l'icône correspondante. Après 20 secondes d'inactivité, le système repassera en mode repos.



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour aller au menu paramètres (voir p. 11)



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pendant 3 secondes pour activer et 1 seconde pour désactiver la fonction «Ne pas déranger». Si le moniteur est en mode «Ne pas déranger», le moniteur n'émettra aucune tonalité lors d'un appel et l'icône de notification  s'allumera en rouge.



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour accéder au menu d'intercommunication avec d'autres moniteurs du même logement ou d'autres logements (voir p. 21 à 23).



Pressez le poussoir situé sous l'icône  pour activer « Éclairage d'escalier » (module SAR-G2+ et SAR-12/24 requis).



Pressez le poussoir situé sous l'icône  pour visualiser la vidéo envoyée par la platine de rue 1  
Remarque : Permet de passer sur la caméra de la platine de rue et d'activer l'audio de la platine de rue correspondante, mais également d'ouvrir la porte. Si le menu «Visualiser caméras» (programmable par l'installateur) du moniteur est activé, un nouvel icône du menu apparaît ; pressez le poussoir situé sous l'icône  pour visualiser l'image envoyée par la platine de rue 1.

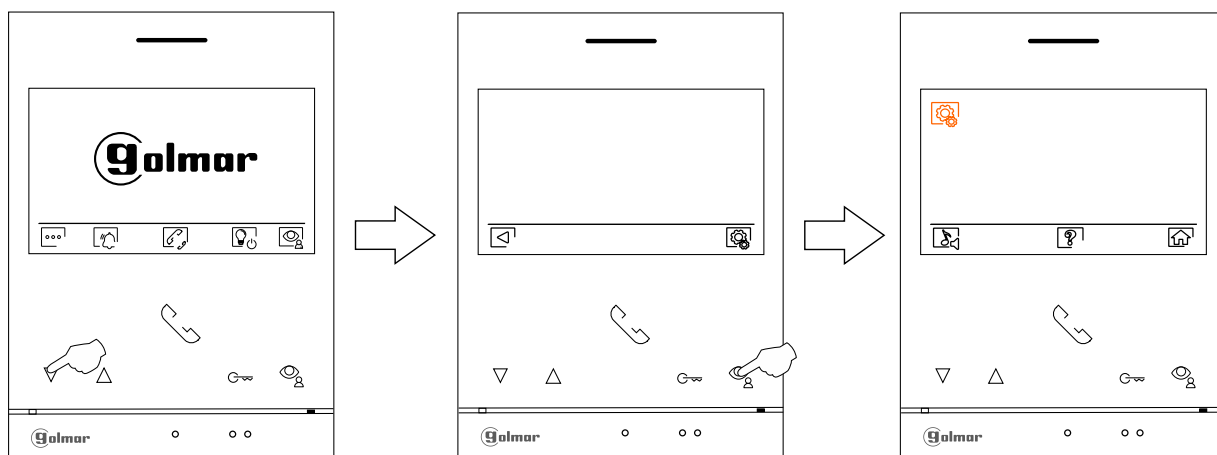
## MONITEUR G ART 4/LITE

### Menu paramètres

 Pressez le poussoir situé sous l'icône  pour accéder à l'écran d'accès au menu des paramètres principaux.

 Pressez le poussoir situé sous l'icône  pour accéder à l'écran d'accès au menu des paramètres principaux. Pour revenir sur le menu principal, pressez le poussoir situé sous l'icône .

 Revenir au menu principal : Pressez le poussoir situé sous l'icône  pour revenir sur le menu principal.



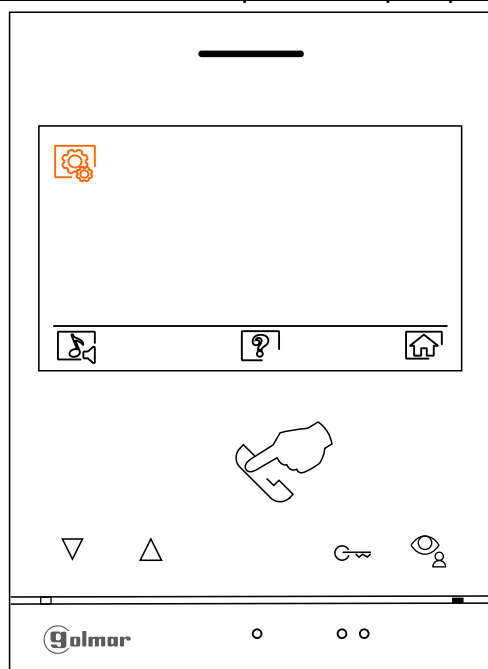
### Ecran «À propos de»

 Il vous permet d'accéder aux informations relatives au moniteur telles que son adresse, son statut : Principal (M) ou Secondaire (S1, S2 ou S3) et la version du logiciel.

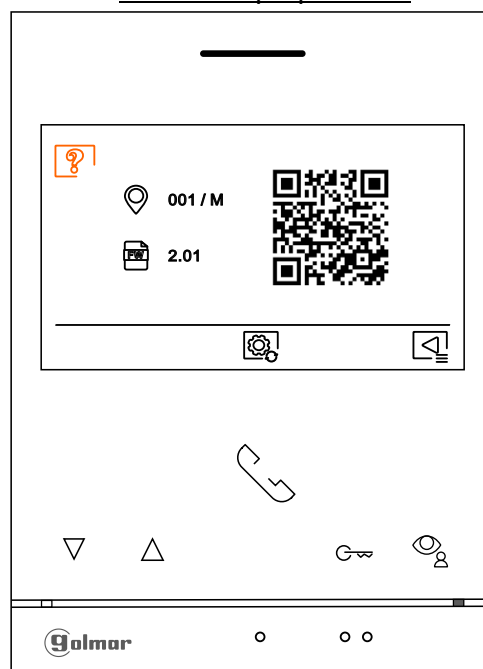
Il vous permet de restaurer les valeurs d'usine du moniteur, telles que les mélodies, le volume d'appel, etc. Grâce au QR code vous pouvez télécharger la dernière mise à jour du manuel sur votre smartphone ou tablette.

Pressez le poussoir situé sous l'icône  pour revenir sur l'écran du menu des paramètres principaux.

### Écran du menu des paramètres principaux



### Écran « À propos de »



 Pour restaurer les valeurs d'usine du moniteur, appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour accéder au menu reset, puis appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour procéder à leur restauration. Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour revenir à l'écran «À propos de».

 Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour revenir au menu paramètres.

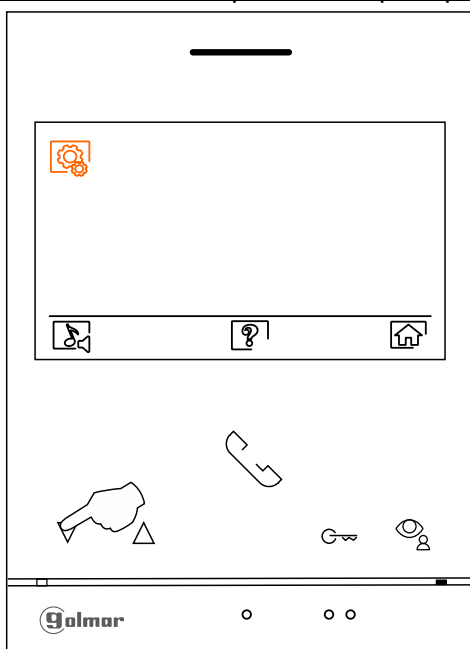
## MONITEUR G ART 4/LITE

### Réglage des mélodies et du volume d'appel

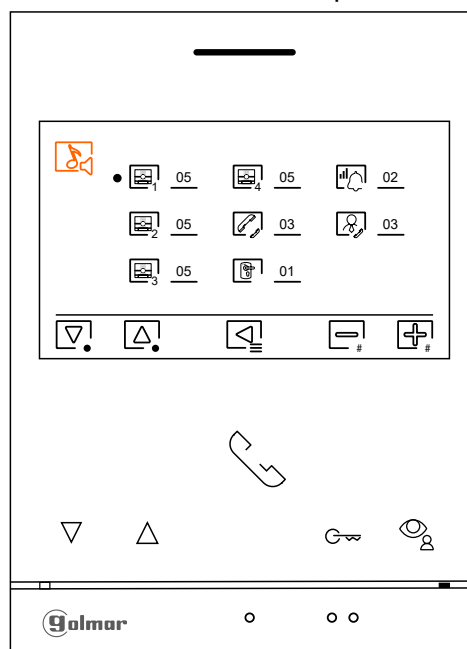


**Sélectionner la mélodie et le volume d'appel :** appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour accéder à l'écran des paramètres. Afin de pouvoir reconnaître l'origine des appels lorsque vous ne vous trouvez pas face au moniteur, sélectionnez les différentes mélodies et le volume d'appel souhaités. Sélectionnez l'option que vous souhaitez modifier en appuyant sur les points lumineux situés sous les icônes  / , puis appuyez sur les points lumineux situés sous les icônes  / , pour choisir les mélodies et le volume d'appel souhaités. Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour confirmer les modifications et revenir au menu paramètres principaux.

Écran du menu des paramètres principaux

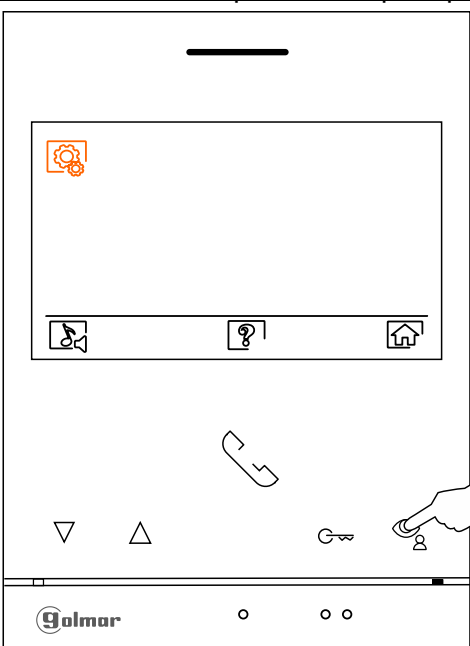


Écran sélectionner option

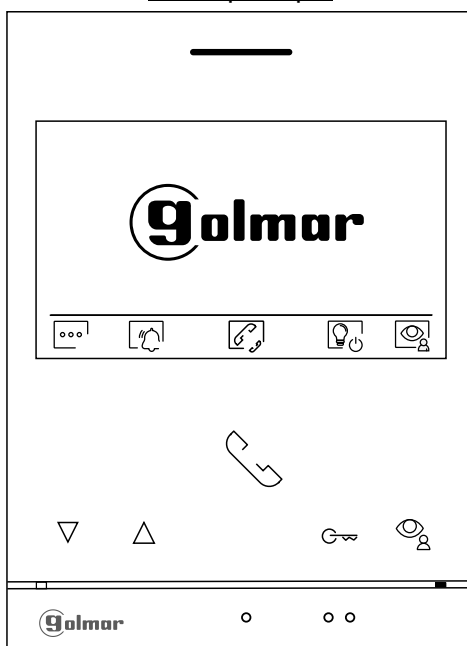


Appuyez sur le bouton sous l'icône  pour revenir au menu principal.

Écran du menu des paramètres principaux

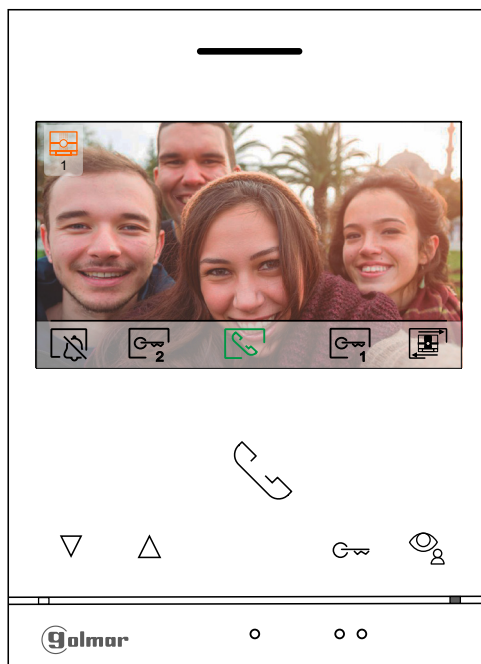


Menu principal



## MONITEUR G ART 4/LITE

Écran d'appel de la platine de rue :



A la réception d'un appel ou bien lorsque vous appuyez sur le bouton situé sous l'icône  du menu principal cet écran va apparaître. Durant l'appel, l'icône  clignotera en vert. La source de l'image est indiquée en haut à droite de l'écran (platine 1, platine 2, caméra 1 ou caméra 2).

L'appel prendra fin après 45 secondes.



Pour mettre fin à la sonnerie d'appel.



Pressez le poussoir situé sous l'icône pour activer « Éclairage d'escalier » (module SAR-G2+ et SAR-12/14 requis).

**Note: Affiché à l'écran pendant un appel ou en communication, si la fonction de changement de source d'image est activé l'icône  s'affiche à la place**



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pendant **3 secondes** pour accéder au menu de réglage de l'image et du volume du moniteur durant l'appel. Placez-vous sur l'option que vous souhaitez modifier en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  /  et modifiez le niveau en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  / . Pour finir, confirmez les modifications en appuyant sur le bouton situé sous l'icône .



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour modifier la source de l'image. Cette opération n'est possible que si le système est équipé de plusieurs platines de rue ou d'au moins une caméra externe et si la visualisation est activée (voir p. 28 à 30). Vous pouvez modifier la source de l'image pendant l'appel et la communication



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  /  pour décrocher et raccrocher la communication avec la platine qui a lancé l'appel. La communication prendra fin après 90 secondes. Une fois la communication terminée, l'écran s'éteint.



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour activer la gâche électrique (ou le dispositif connecté à la sortie CV de la platine de rue) pendant 3 secondes (valeur d'usine), programmable par l'installateur (voir p. 28 à 30). Pendant l'activation, l'indicateur  s'allumera en vert.



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour activer la gâche électrique (ou le dispositif connecté à la sortie du relais de la platine de rue) pendant 3 secondes (valeur d'usine), programmable par l'installateur (voir p. 28 à 30). Pendant l'activation, l'indicateur  s'allumera en vert.

## MONITEUR G ART 4/LITE

## Écran de communication :



Cet écran s'affiche pendant toute la durée de la communication. La source de l'image est indiquée en haut à droite de l'écran (platine 1, platine 2, caméra 1 ou caméra 2).

L'appel prendra fin après 45 secondes.



Appuyez sur le point lumineux situé sous l'icône  pour activer «l'éclairage de l'escalier» (nécessite les modules SAR-G2+ et SAR-12/24).



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour modifier la source de l'image. Cette opération n'est possible que si le système est équipé de plusieurs platines de rue ou d'au moins une caméra externe et si la visualisation est activée (voir p. 28 à 30). Vous pouvez modifier la source de l'image pendant l'appel et la communication



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour décrocher et raccrocher la communication avec la platine qui a lancé l'appel. La communication prendra fin après 90 secondes. Une fois la communication terminée, l'écran s'éteint.



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour activer la gâche électrique (ou le dispositif connecté à la sortie CV de la platine de rue) pendant 3 secondes (valeur d'usine), programmable par l'installateur (voir p. 28 à 30). Pendant l'activation, l'indicateur  s'allumera en vert.



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour activer la gâche électrique (ou le dispositif connecté à la sortie du relais de la platine de rue) pendant 3 secondes (valeur d'usine), programmable par l'installateur (voir p. 28 à 30). Pendant l'activation, l'indicateur  s'allumera en vert.



Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pendant **3 secondes** pour accéder au menu de réglage de l'image et du volume du moniteur durant l'appel. Placez-vous sur l'option que vous souhaitez modifier en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  /  et modifiez le niveau en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  / . Pour finir, confirmez les modifications en appuyant sur le bouton situé sous l'icône .

## MONITEUR G ART 4/LITE

## Réglage «image et volume»

Pendant l'appel (Écran A) ou la communication (Écran B), appuyez le bouton situé sous l'icône  pendant **3 secondes** pour accéder au menu de réglage de l'image et du volume de la tonalité d'appel du moniteur pendant l'appel ou du volume de communication du moniteur pendant la communication.

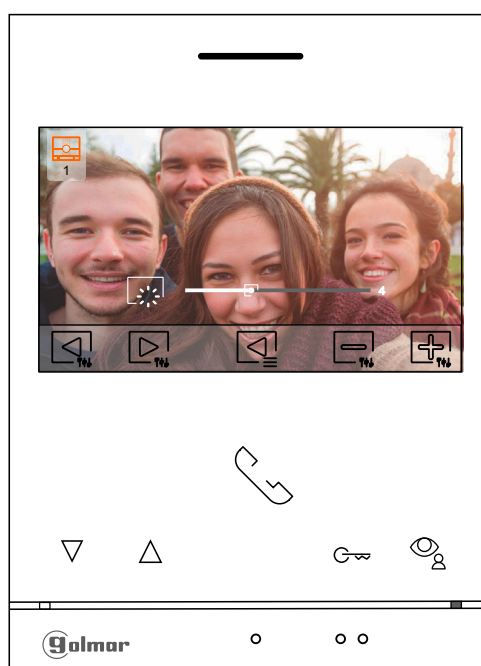
**Écran «A»**  
Écran d'appel



**Écran «B»**  
Écran de communication



Le menu de réglage de la luminosité de l'image s'affichera. Modifiez le réglage en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  / . Pour accéder au réglage du contraste, appuyez sur le bouton situé sous l'icône . Pour quitter le menu des paramètres d'image et de communication, appuyez sur le bouton situé sous l'icône .

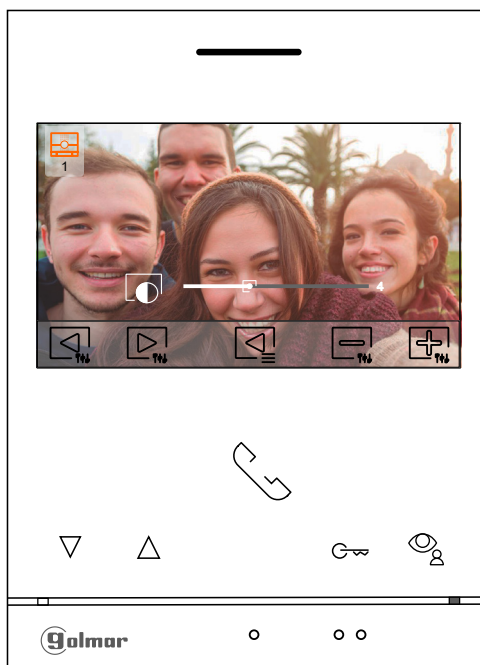




## MONITEUR G ART 4/LITE

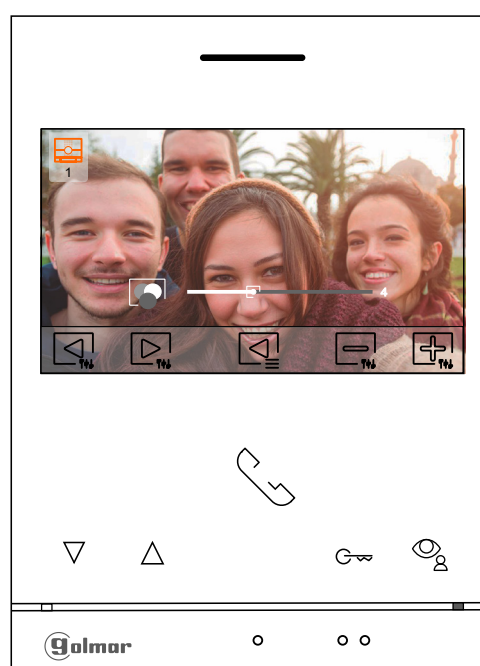
**Réglage «image et volume»**

Le menu de réglage du contraste de l'image s'affichera. Modifiez le réglage en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  / . Pour accéder au réglage de la couleur, appuyez sur le bouton situé sous l'icône . Pour quitter le menu des paramètres d'image et de communication, appuyez sur le bouton situé sous l'icône .



Le menu de réglage de la couleur de l'image s'affichera. Modifiez le réglage en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  / . Pour accéder au réglage du volume d'appel /communication, appuyez sur le bouton situé sous l'icône .

Pour quitter le menu des paramètres d'image et de communication, appuyez sur le bouton situé sous l'icône .



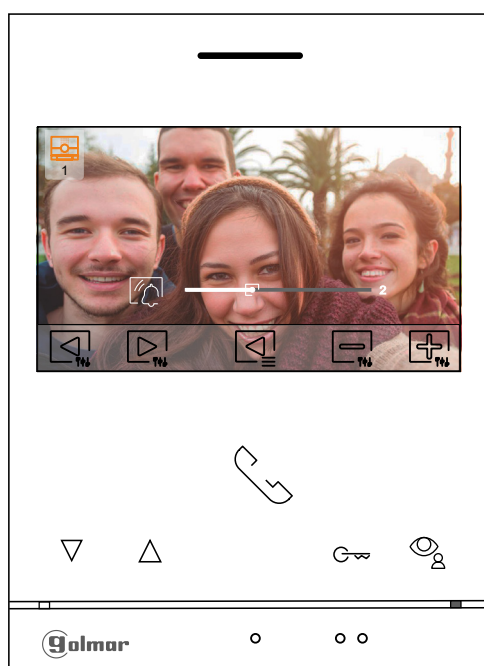


## MONITEUR G ART 4/LITE

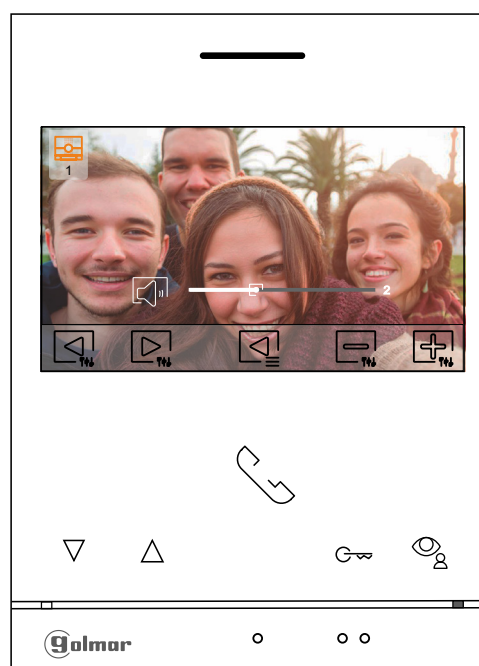
**Réglage «image et volume»**

Le menu de réglages du volume de la tonalité d'appel du moniteur en cours d'appel (Écran A) ou du volume de communication du moniteur en cours de communication (Écran B) s'affichera, modifiez le niveau en appuyant sur les boutons situés sous les icônes / . Pour revenir au paramètre de brillance (mode carrousel), appuyer sous le bouton situé sous l'icône .

**Écran «A»**  
Écran d'appel

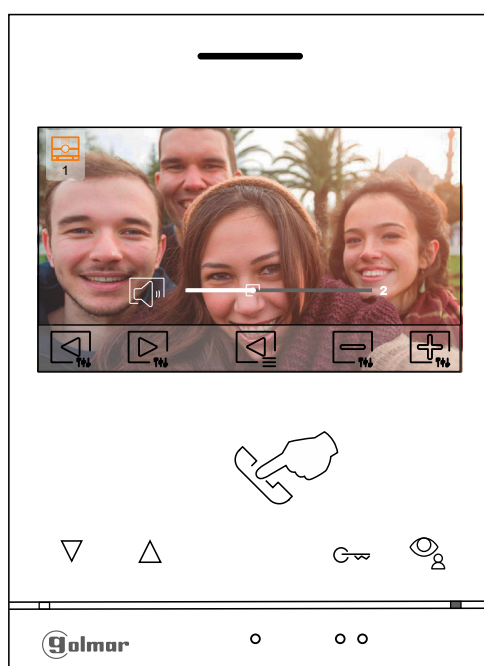


**Écran «B»**  
Écran de communication



Pour quitter le menu des paramètres d'image et de communication, appuyez sur le bouton situé sous l'icône .

**Écran «B»**  
Réglage du volume de la communication



**Écran «B»**  
Écran de communication



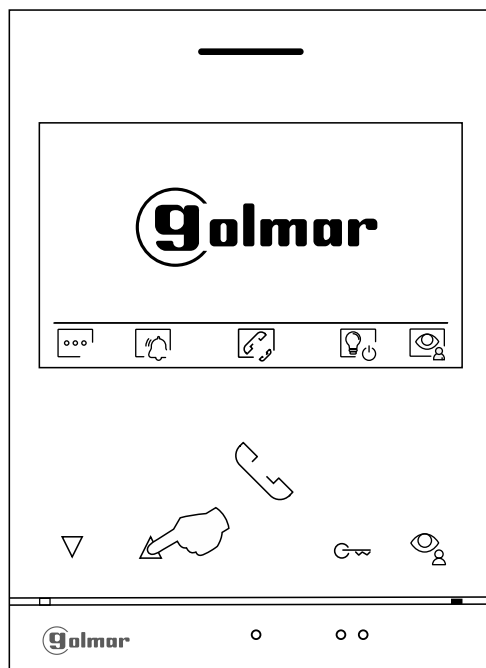
## MONITEUR G ART 4/LITE

## Fonction «Ne pas déranger»

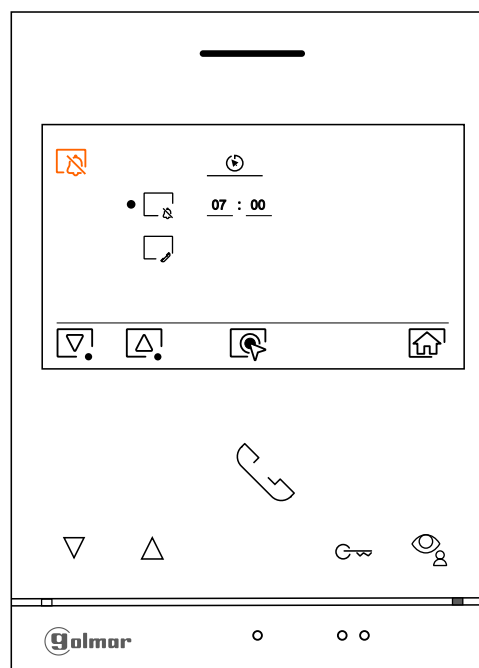


Si l'appareil est en veille (écran éteint), pour accéder au menu principal, appuyez sur un des boutons du moniteur. Appuyez ensuite sur le bouton situé sous l'icône  pour accéder à l'écran de paramétrage de la fonction «Ne pas déranger».

Écran principal

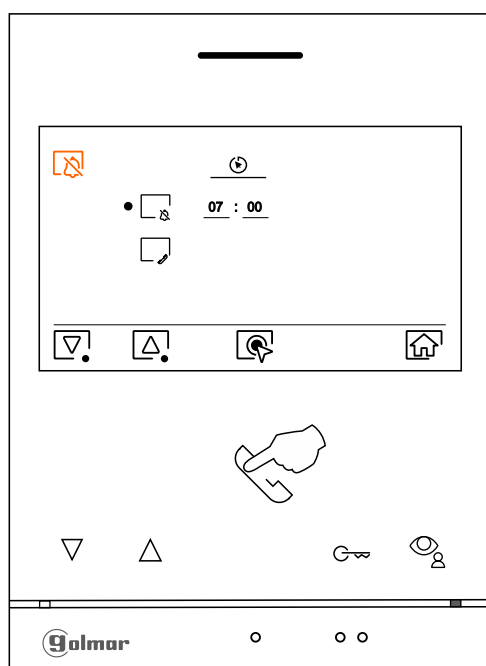


Écran du choix de l'option

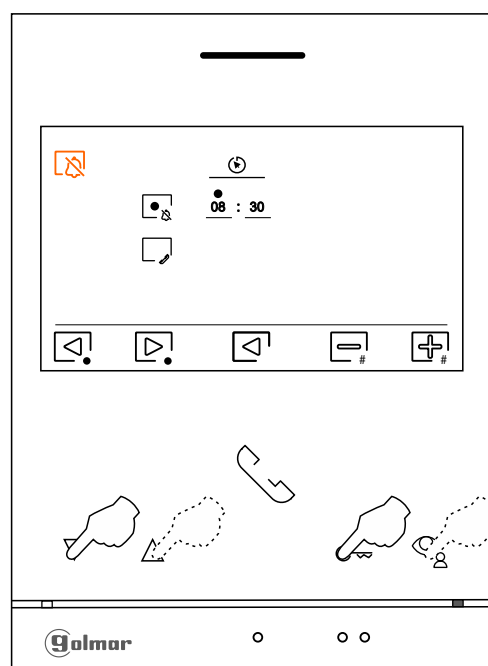


**Pour activer le mode «Ne pas déranger»** dans lequel le moniteur ne sonnera pas lors de la réception d'appels (voir note «HZ» p. 9), sélectionnez l'option  en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  /  et validez en appuyant sur le bouton situé sous l'icône . Vous pouvez maintenant régler la durée d'activation (de 00:01h à 23:59h) du mode «Ne pas déranger», en appuyant sur les boutons situés sous les icônes  /  et  /  et valider en appuyant sur le bouton situé sous l'icône . Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour revenir au menu principal.

Écran du choix de l'option



Écran de réglage de la durée



## MONITEUR G ART 4/LITE

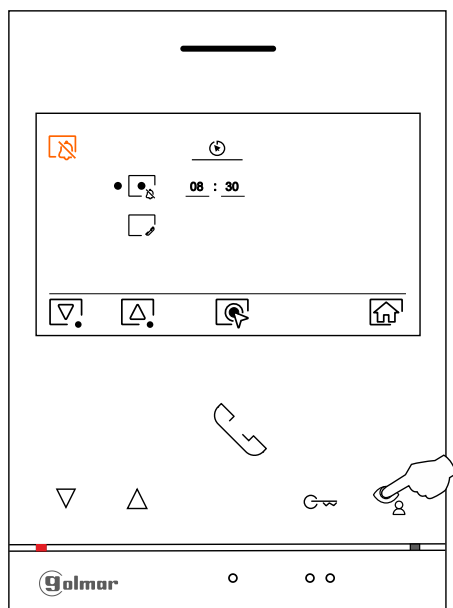
## Fonction «Ne pas déranger»



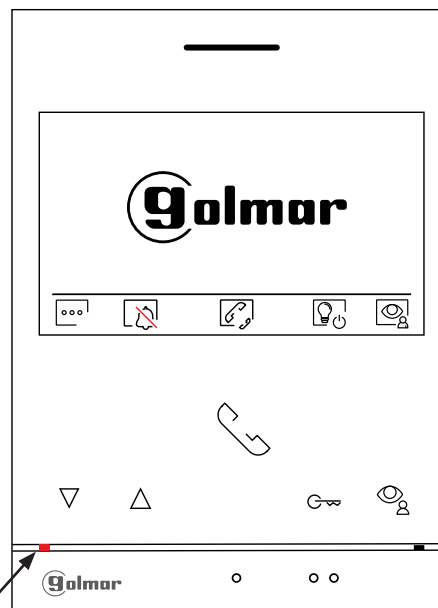
Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour revenir à l'écran du menu principal. Si vous avez activé le mode «Ne pas déranger » (voir pages 19 à 20) l'icône  apparaît dans le menu principal et la LED d'état du moniteur s'allumera et restera allumée en rouge.

Une simple pressions sur l'icône  désactive la fonction ne pas déranger, l'icône dans le menu principale bascule de  en  et la LED rouge du moniteur s'allumera en blanc

Écran de réglage de la durée



Menu principal



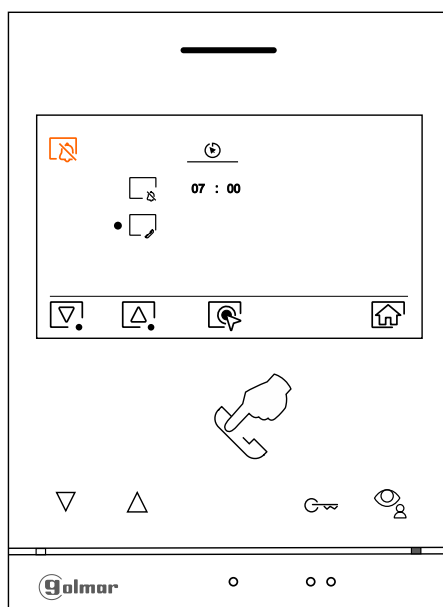
Led état rouge pour notifier la fonction  
«Ne pas déranger»

## Menu d'intercommunication

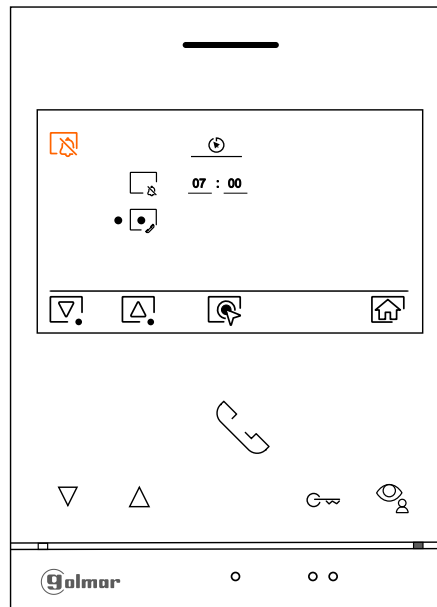


**Pour pouvoir réaliser une intercommunication externe.** La fonction d'intercommunication, des moniteurs qui réalisent l'appel et des moniteurs qui reçoivent l'appel, doit être activée : Pour activer/désactiver la fonction d'intercommunication entre moniteurs, sélectionnez l'option signalée par l'icône  appuyant sur les boutons situé sous l'icône  ou  et valider en appuyant sur le bouton situé sous l'icône  pour activer  / désactiver  cette fonction (Cette fonction est désactivée par défaut).

Écran du choix de l'option



Écran du choix option validé



## MONITEUR G ART 4/LITE

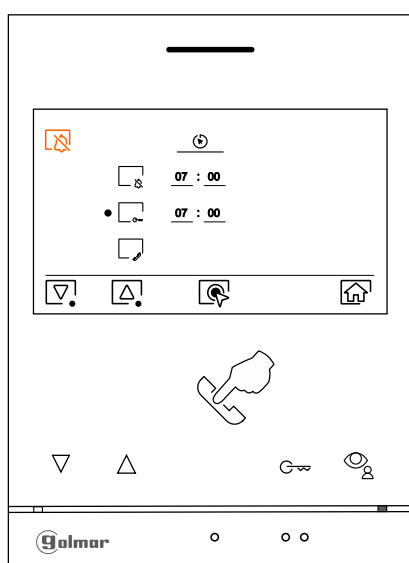
**Fonction «Ouverture de porte automatique»**

Pour pouvoir accéder à cette fonction dans le menu « Ne pas déranger » il faut au préalable l'activer dans le menu installateur : code 0441 (voir p. 32 à 34)

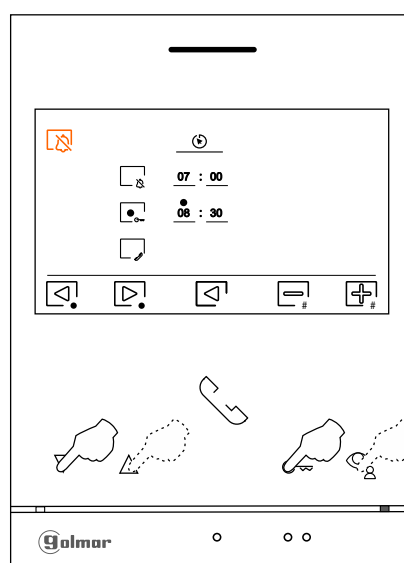
Remarque : Lorsque le moniteur est au repos, vous pouvez également accéder au menu en pressant le poussoir (clignote en blanc) du moniteur.

Si vous souhaitez modifier le délai de fonctionnement du mode d'ouverture automatique de la porte (3 secondes après avoir reçu un appel de la platine de rue), placez-vous sur l'option signalée par l'icône en pressant le poussoir situé sous l'icône ou , puis sélectionnez l'option en pressant le poussoir situé sous l'icône . Par la suite, pour modifier le délai du mode (de 0 h 01 à 23 h 59), pressez les poussoirs situés sous les icônes / et / correspondantes, puis confirmez les modifications en pressant le poussoir situé sous l'icône .

Écran du choix de l'option



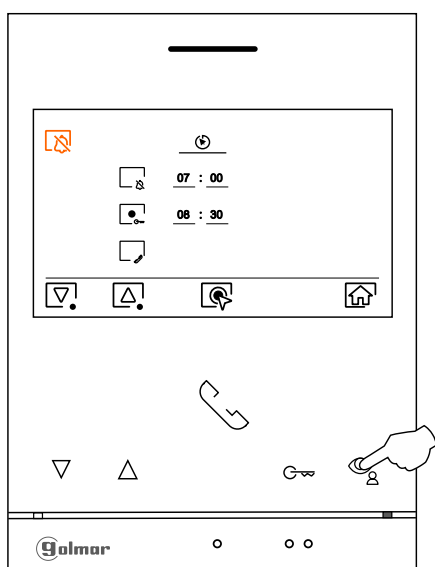
Réglage du délais



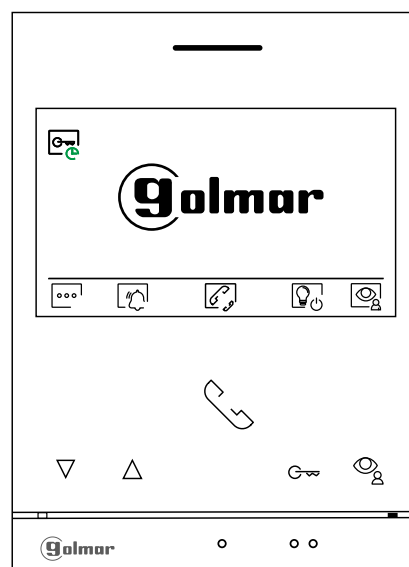
Pour pouvoir accéder à cette fonction dans le menu « Ne pas déranger » il faut au préalable l'activer dans le menu installateur : code 0441 (voir p. 32 à 34)

Remarque : Lorsque le moniteur est au repos, vous pouvez également accéder au menu en pressant le poussoir (clignote en blanc) du moniteur.

Écran du choix de l'option



Menu principal



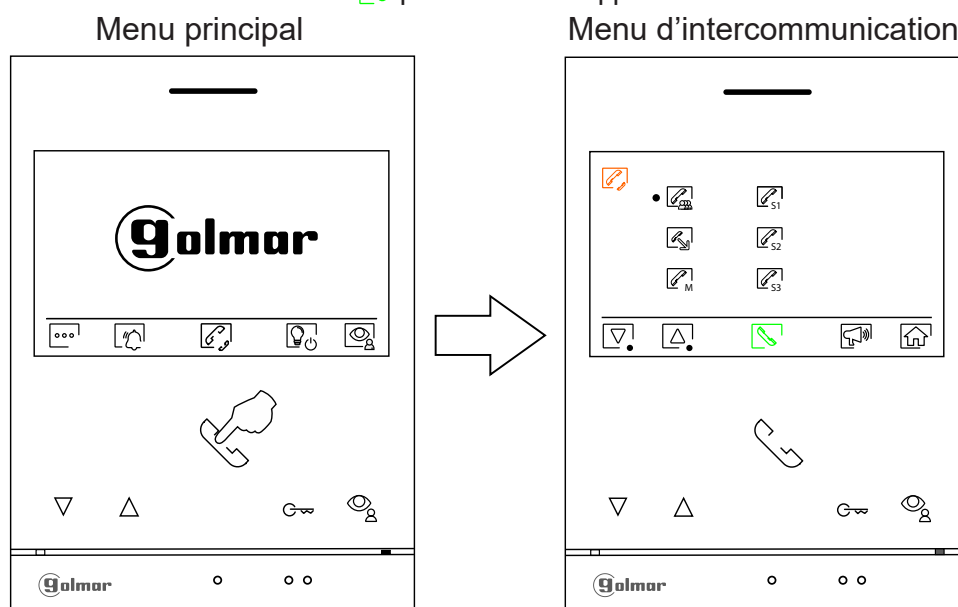
## MONITEUR G ART 4/LITE

### Menu d'intercommunication

Accédez au menu d'intercommunication comme décrit à la page 10. A partir de ce menu , vous pouvez contacter un ou plusieurs autres moniteurs dans votre logement (interphone interne) ou dans d'autres logements (interphone externe). Pour l'intercom externe, le moniteur du logement qui émet l'appel et le(s) moniteur(s) de l'appartement qui reçoit l'appel doivent avoir la fonction interphone activée (voir p. 20). Sélectionnez l'option  pour effectuer une intercommunication externe. Durant l'intercommunication avec un autre moniteur, si l'un des moniteurs reçoit un appel de la platine, la communication sera interrompue, et l'appel (prioritaire) de la platine sera reçu sur le moniteur correspondant. Pour revenir au menu principal, appuyer sur le bouton situé sous l'icône .

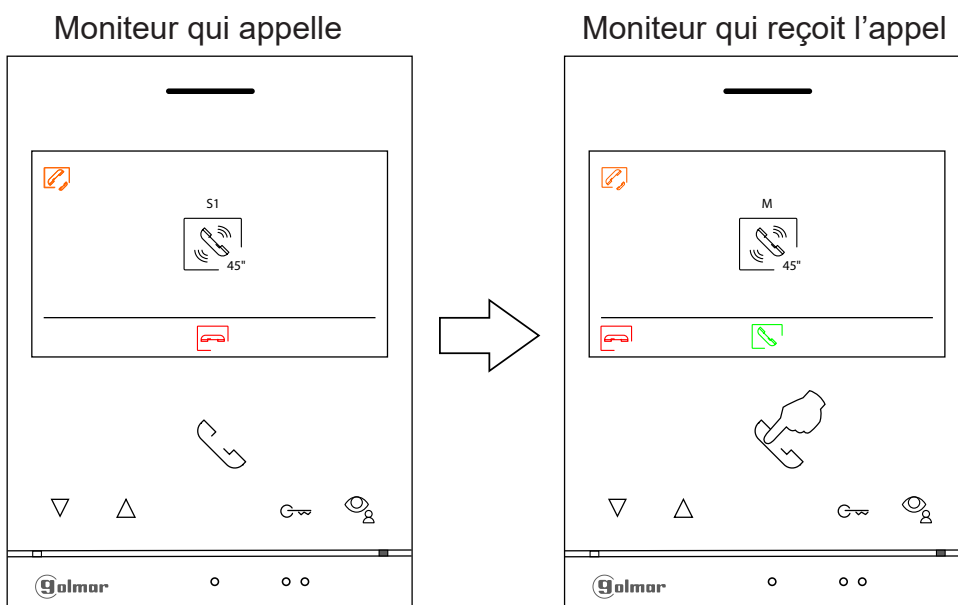
### Pour réaliser un appel d'intercommunication interne (vers les moniteurs du même logement),

Appuyez sur les point lumineux situés sous les icônes  /  pour sélectionner le moniteur que vous souhaitez appeler et appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour effectuer l'appel.



Le moniteur qui réalise l'appel émet une mélodie de confirmation et indique le moniteur qui reçoit l'appel et la durée d'appel restante pour répondre à l'appel. Si vous souhaitez annuler l'appel et revenir au menu principal, Appuyez le poussoir situé sous l'icône . Appuyez sur le poussoir situé sous l'icône  pour revenir sur le menu d'intercommunication. Le moniteur qui réalise l'appel émet une mélodie de confirmation et indique à l'écran le moniteur qui reçoit l'appel et la durée d'appel restante pour répondre. Pour établir la communication, appuyez le poussoir masqué situé sous l'icône , et pressez le poussoir situé sous l'icône  pour mettre fin à la communication.

Remarque : Dans le menu « À propos de » vous pouvez d'accéder aux informations relatives à votre moniteur, telles que l'adresse, principal (M), secondaire 1 (S1) à secondaire 3 (S3) du moniteur (voir la page 12).



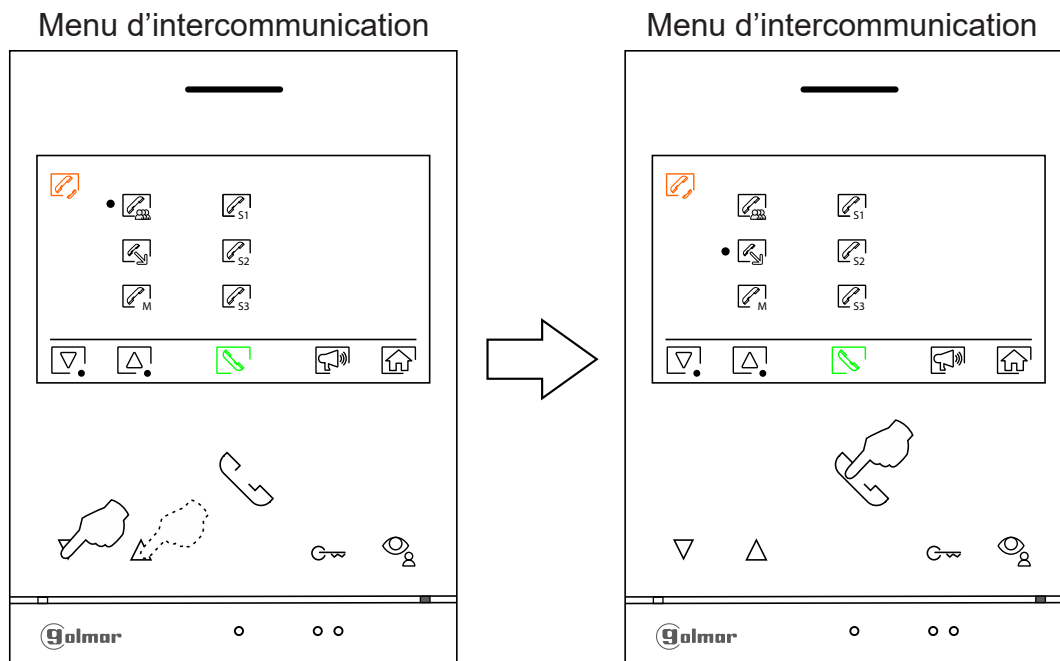
## MONITEUR G ART 4/LITE

## Menu d'intercommunication

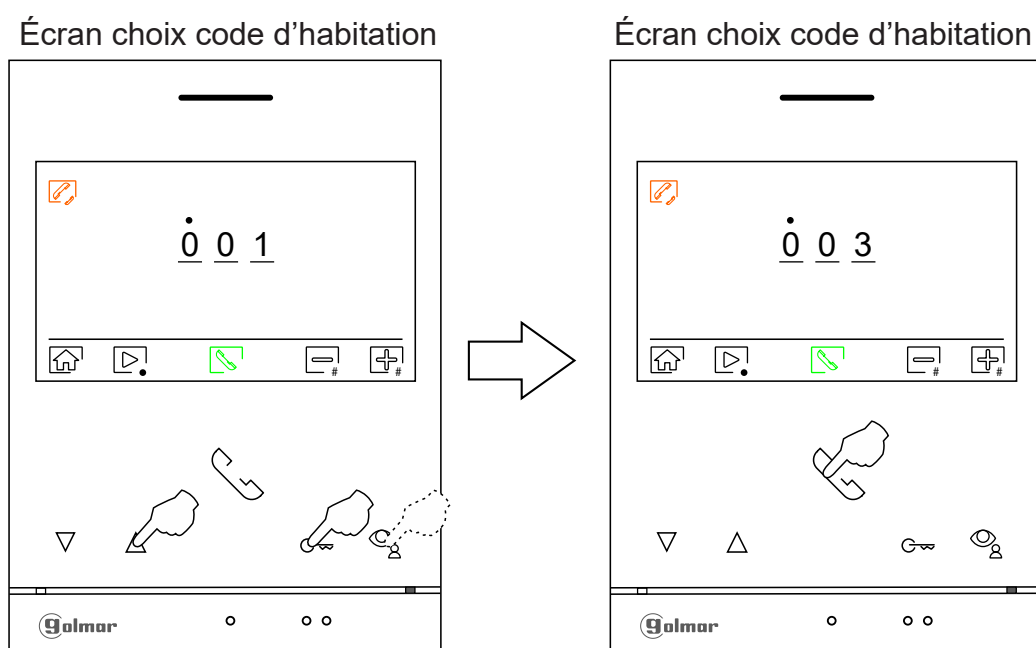


Pour réaliser un appel d'intercommunication externe vers d'autres logements, sélectionnez l'option signalée par l'icône en appuyant sur le bouton situés sous les icônes / , puis appuyez sur le bouton situé sous l'icône pour accéder au menu de sélection du code du logement avec lequel vous souhaitez communiquer.

Rappel : Pour pouvoir réaliser une intercommunication externe, la fonction d'intercommunication externe, des moniteurs de l'habitation qui réalisent l'appel et des moniteurs de l'habitation qui reçoivent l'appel, doit être activée (voir page 16).



Appuyez le poussoir situé sous l'icône pour sélectionner le champ du code de l'habitation que vous souhaitez modifier et pressez les poussoirs situés sous les icônes / pour modifier le code de l'habitation à appeler, puis appuyez le poussoir situé sous l'icône pour effectuer l'appel.

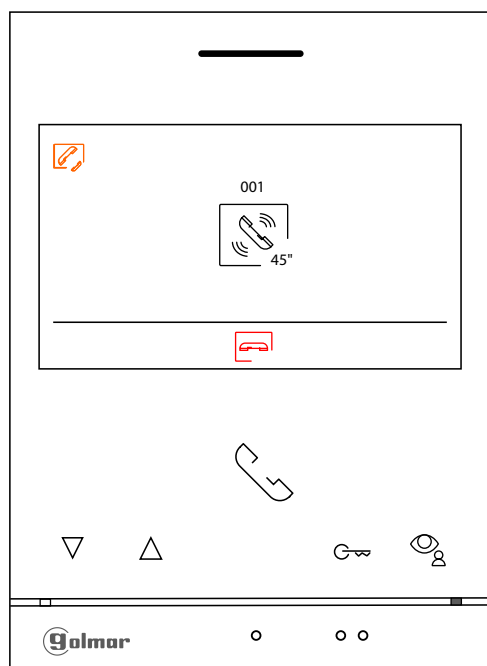


## MONITEUR G ART 4/LITE

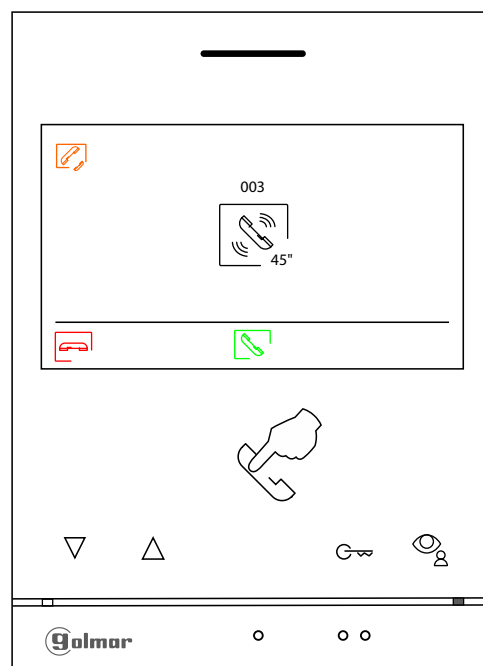
### Menu d'intercommunication :

Le moniteur qui réalise l'appel émet une mélodie de confirmation et indique le code de l'habitation qui reçoit l'appel et la durée d'appel restante. Si vous souhaitez annuler l'appel et revenir au menu principal, appuyez le poussoir situé sous l'icône . Appuyez le poussoir situé sous l'icône  pour revenir sur le menu d'intercommunication. L'habitation qui reçoit l'appel émet une mélodie de confirmation et indique à l'écran du moniteur principal (et, le cas échéant, du secondaire 1) le code de l'habitation qui réalise l'appel et la durée restante pour répondre. Pour établir la communication depuis les moniteurs secondaires S2 ou S3, appuyez l'un des poussoirs du moniteur pour afficher l'image d'intercommunication. Pour établir la communication, appuyez le poussoir situé sous l'icône  et appuyez le poussoir situé sous l'icône  pour mettre fin à la communication.

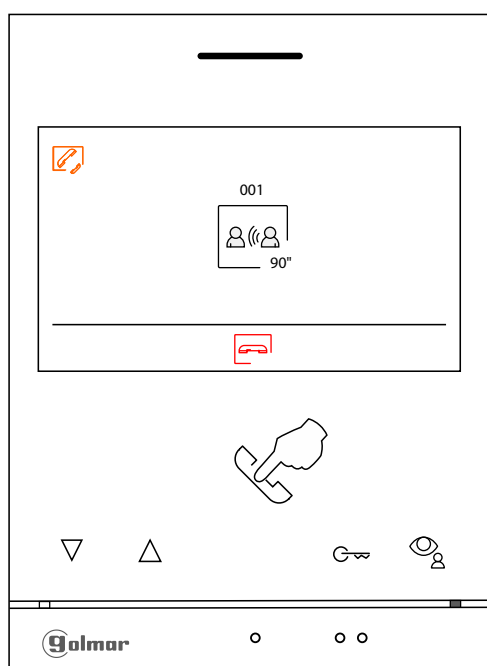
Moniteur qui appelle



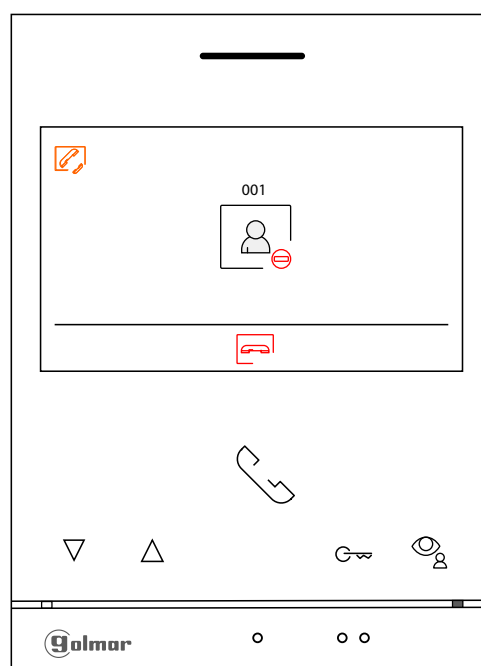
Moniteur qui reçoit l'appel



Moniteur en cours de communication



Moniteur qui met fin à la communication



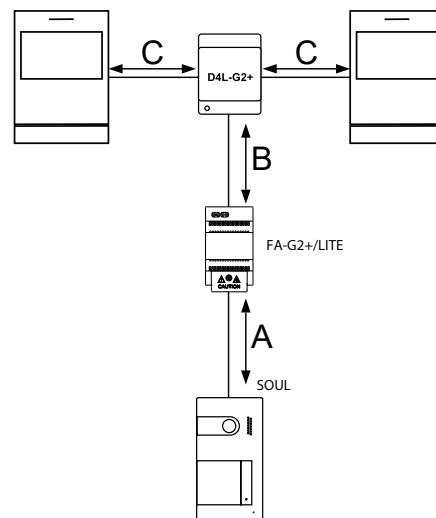
## SCHÉMAS D'INSTALLATION

### Sections et distances :

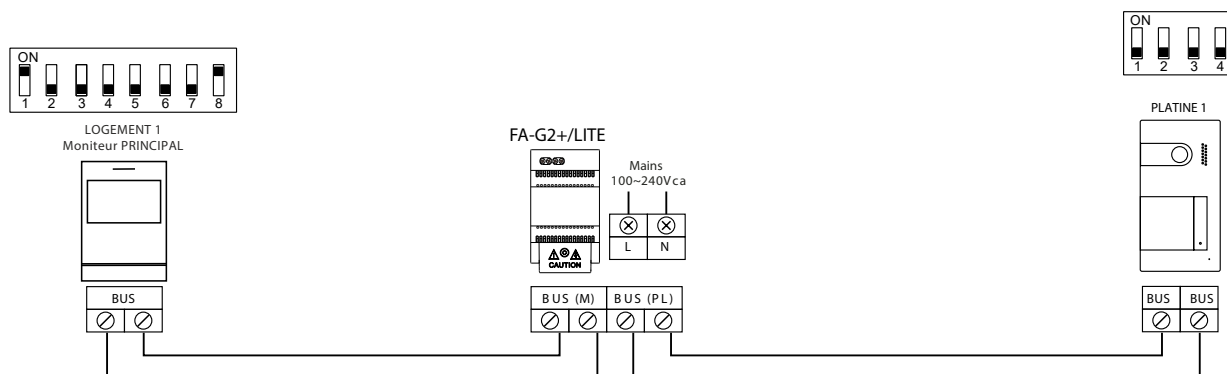
- Le nombre maximal de moniteurs par logement est de 4.
- Le nombre maximal de moniteurs en cascade est de 4.

| Sans alimentation supplémentaire | AWG 20   |
|----------------------------------|----------|
| <b>A</b>                         | Max 60 m |
| <b>B+C</b>                       | Max 60 m |

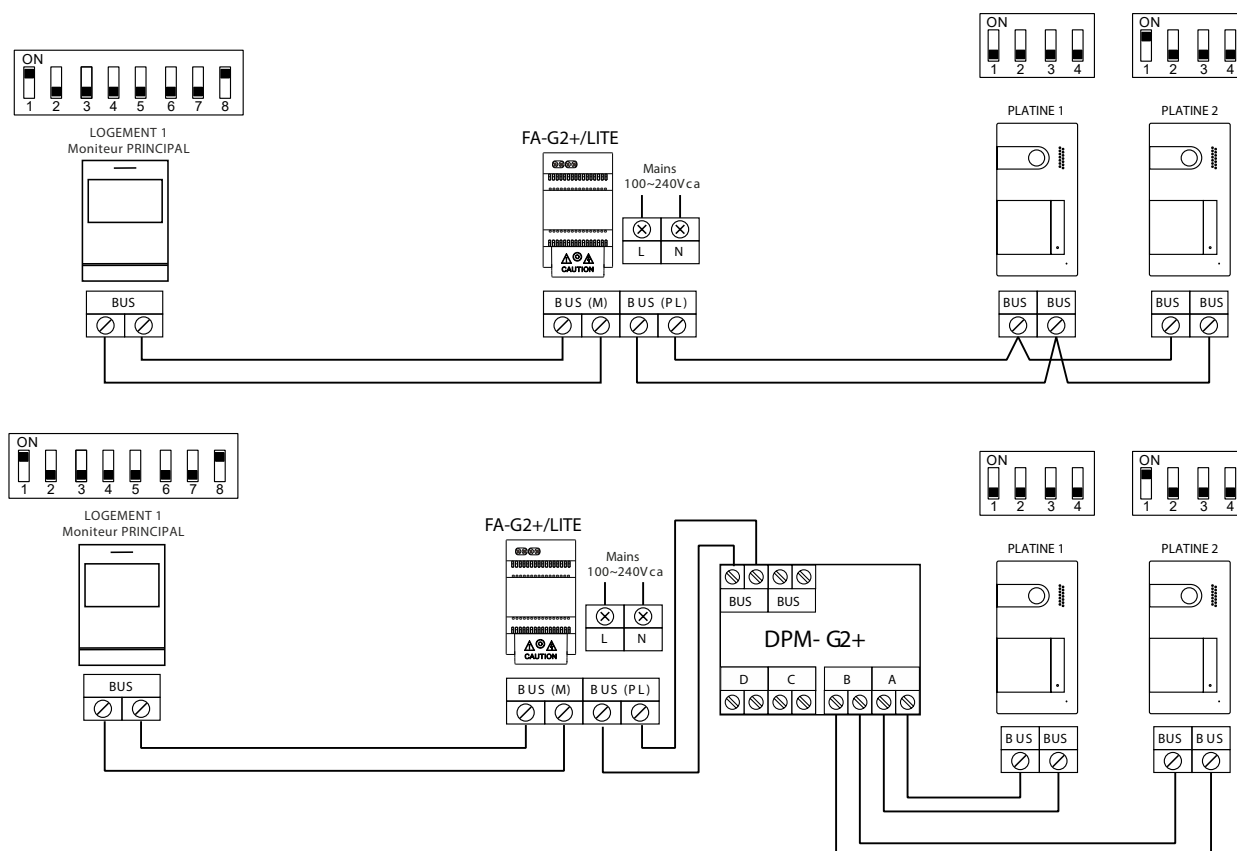
- A. Distance entre l'alimentation et la platine la plus éloignée.  
 B. Distance entre l'alimentation et le répartiteur le plus éloigné.  
 C. Distance entre le répartiteur et le moniteur le plus éloigné.



### Un logement équipé d'une platine et d'un moniteur



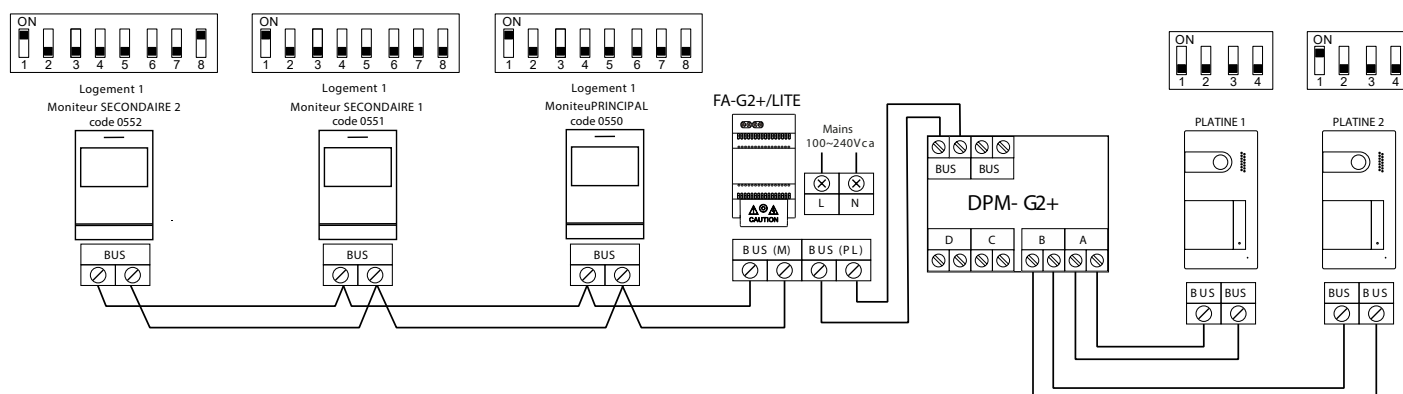
### Un logement équipé de 2 platines et d'un moniteur



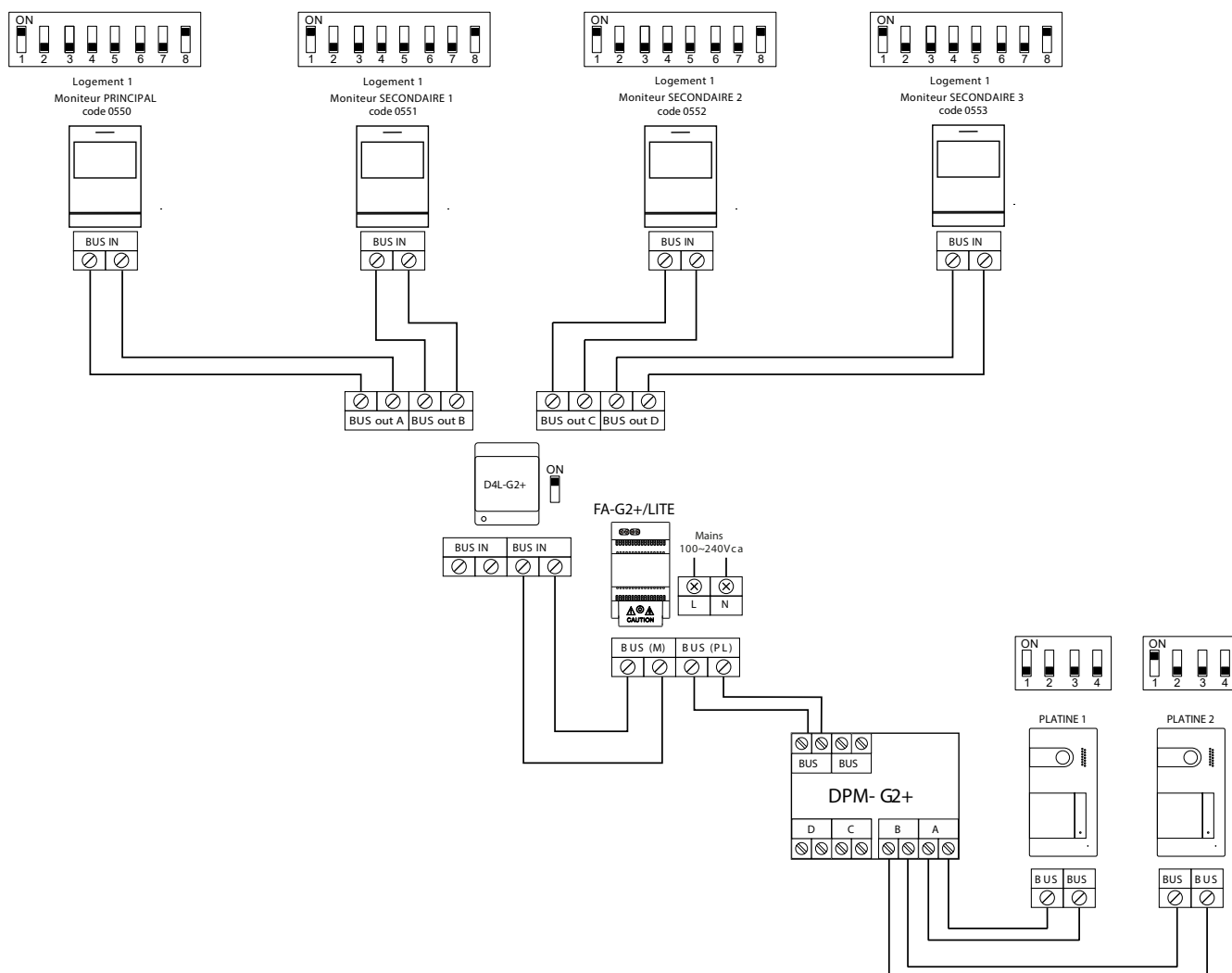


## SCHÉMAS D'INSTALLATION

## Un logement équipé de 2 platines et de 3 moniteurs avec câblage IN-OUT



## Un logement équipé de 2 platines et de 4 moniteurs avec répartiteur

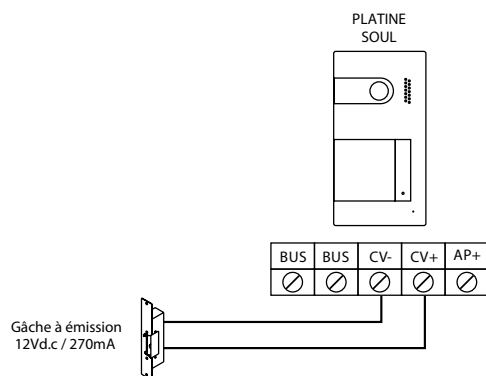


## SCHÉMAS D'INSTALLATION

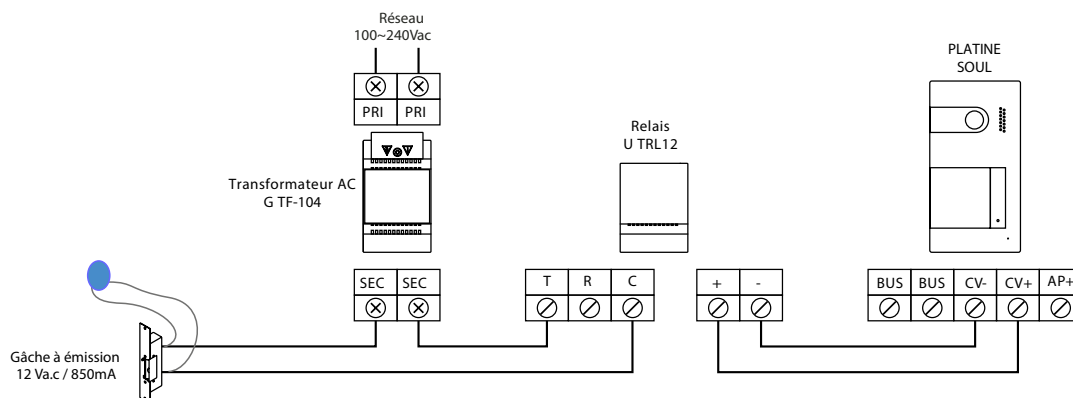
### Connexion d'une gâche électrique

Le schéma illustre la connexion d'une gâche électrique de 12 V CC, d'une consommation maximale de 270 mA. Il est recommandé d'utiliser le modèle Golmar T CV-24/UNI ou T CV-24L/UNI. L'activation se fait en appuyant sur l'icône lumineux .

Le délai d'activation est de 3 secondes. Il est possible de le régler entre 0,5 et 10 secondes (voir p. 28 à 30).



Si vous souhaitez installer une gâche électrique en courant alternatif, veuillez employer un relais et un transformateur adapté à la consommation, et la varistance fournie. L'exemple illustre un relais UTRL12 et un transformateur GTF-104 (12 Vca / 1,5 A).

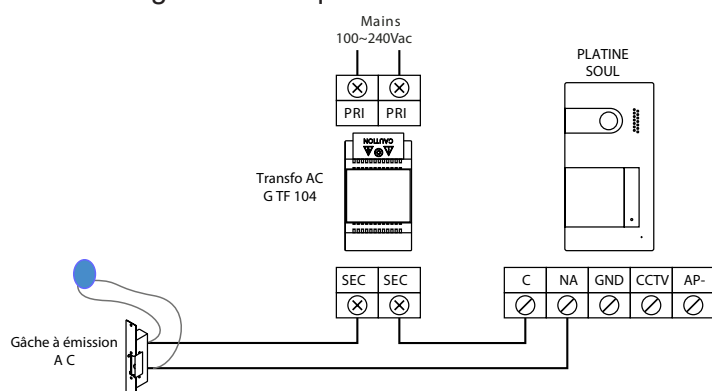


### Connexion d'un dispositif auxiliaire à la sortie de relais

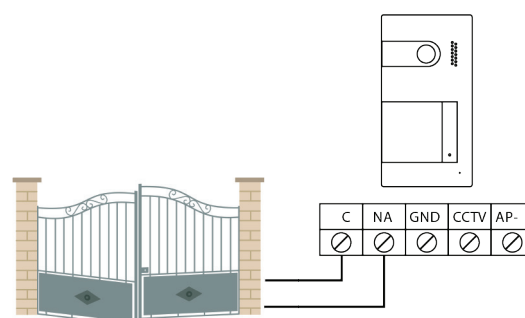
Le schéma fournit un exemple de connexion d'une deuxième gâche électrique en courant alternatif ou d'un automate. Le relais peut commuter des charges de 6 A/24 V. L'activation se fait en pressant l'icône .

Le délai d'activation est de 3 secondes. Il est possible de le régler entre 0,5 et 10 secondes (voir p. 28 à 30).

#### gâche électrique en courant alternatif



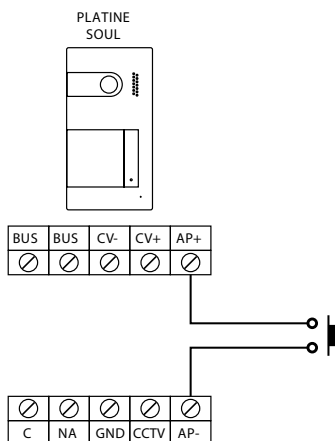
#### Automatisme de portail



## SCHÉMAS D'INSTALLATION

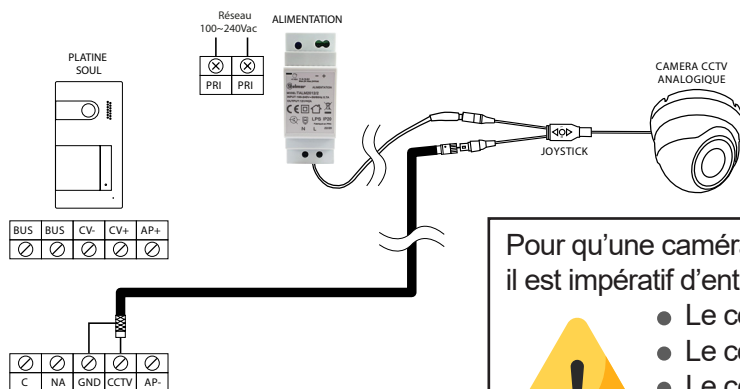
### Connexion d'un poussoir de sortie

Le bouton poussoir de sortie permet d'activer à distance la gâche électrique connectée entre les bornes CV- et CV+ (par défaut) ou la sortie de relais (voir p. 28 à 30). Le délai de retard d'activation est de 2 secondes. Il est possible de le régler entre 0,5 et 10 secondes (voir p. 28 à 30).



### Connexion d'une caméra extérieure

Vous pouvez connecter une caméra de CCTV analogique Golmar H AHD4/3601D ou H AHD4/2813B à chacune des platines de rue pour visualiser les images sur le moniteur (voir p. 28 à 30). Les caméras doivent être alimentées en 12 Vcc avec l'alimentation T ALM 2012/2.



Pour qu'une caméra puisse être visualisée depuis un moniteur intérieur, il est impératif d'entrer un code dans le menu installateur :



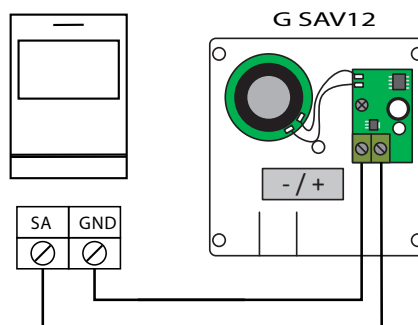
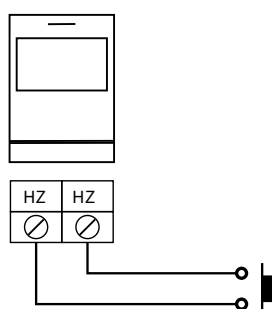
- Le code 0141 pour la caméra analogique de la platine 1
- Le code 0181 pour la caméra analogique de la platine 2
- Le code 0171 pour la caméra analogique de la platine 3
- Le code 0191 pour la caméra analogique de la platine 4

**Important :** veuillez configurer la caméra de signal analogique CVBS en respectant les instructions du manuel fourni avec la caméra.

### Connexion pour le bouton d'appel palier et sonnerie supplémentaire :

Connectez le bouton d'appel palier au moniteur du logement sur lequel vous souhaitez recevoir les appels.

Raccordement de la sonnerie supplémentaire G SAV12



## CODES SPÉCIAUX

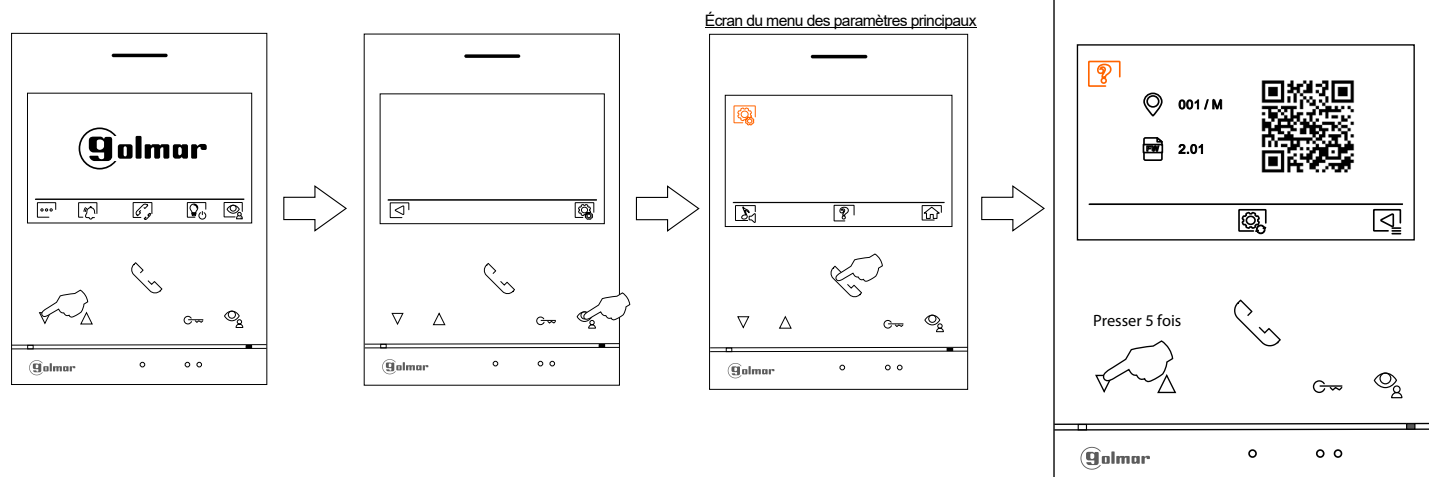
Vous pouvez activer certaines fonctions ou modifier certains paramètres en saisissant différents codes spéciaux dans le menu « Installateur » du moniteur.

Appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour aller au menu paramètres

Appuyez ensuite sur le bouton situé sous l'icône  puis  pour aller au menu «A propos»

Appuyer cinq fois de suite sur l'icône  pour rentrer dans le menu installateur.

### Menu «A propos»

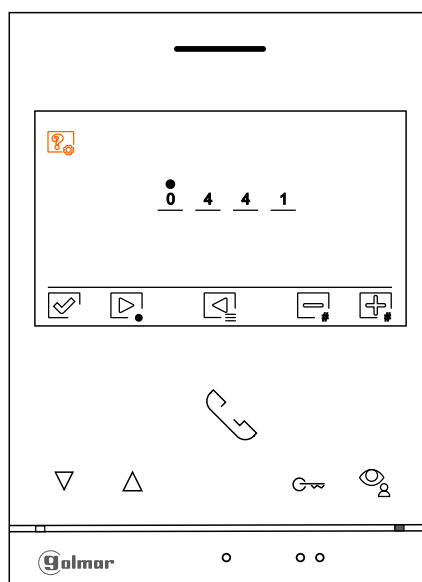


L'écran des « codes spéciaux » s'affichera. Appuyez sur les points lumineux situés sous les icônes  pour sélectionner le champ que vous souhaitez modifier, puis appuyez sur les points lumineux situés sous l'icône  pour saisir le code souhaité. Après avoir saisi le code, appuyez sur le bouton situé sous l'icône  pour confirmer. Si le code introduit est correct, l'icône  s'affichera. Dans le cas contraire, l'icône  s'affichera.

Si vous modifiez un paramètre d'une platine, toutes les platines de rue seront modifiées. Si vous modifiez un paramètre d'un moniteur, seul le moniteur modifié sera affecté, les autres moniteurs demeureront inchangés.

Pour revenir sur l'écran «A propos», Appuyez sur le bouton situé sous l'icône .

### Menu des codes spéciaux



## CODES SPÉCIAUX

**Sources de vidéo disponibles sur un moniteur (A configurer uniquement sur le moniteur Principal).**

|           | Visible | Non visible | Valeur d'usine |
|-----------|---------|-------------|----------------|
| Platine 1 | 0111    | 0110        | 0111           |
| Platine 2 | 0121    | 0120        | 0120           |
| Platine 3 | 0131    | 0130        | 0130           |
| Platine 4 | 0151    | 0150        | 0150           |
| Caméra 1  | 0141    | 0140        | 0140           |
| Caméra 2  | 0181    | 0180        | 0180           |
| Caméra 3  | 0171    | 0170        | 0170           |
| Caméra 4  | 0191    | 0190        | 0190           |

**Paramétrage moniteur Principal ou Secondaire.**

| Principal | Secondaire 1 | Secondaire 2 | Secondaire 3 | Valeur usine |
|-----------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| 0550      | 0551         | 0552         | 0553         | 0550         |

**Ouverture de porte automatique à la réception d'un appel****(A configurer uniquement sur le moniteur Principal).**

| Activée | Désactivée | Valeur d'usine    |
|---------|------------|-------------------|
| 0441    | 0440       | 0440 (désactivée) |

**Activer/désactiver l'icône de notification «indicateur de mise en marche» et les icônes situés au-dessus des points d'orientation ● / ●● pour les personnes malvoyantes d'un moniteur.**

| Activé | Désactivé | Valeur d'usine |
|--------|-----------|----------------|
| 0471   | 0470      | 0471 (activé)  |

**Ne pas afficher l'image lors de la réception d'un appel en mode «ne pas déranger».**

| Ne pas afficher | Afficher | Valeur d'usine          |
|-----------------|----------|-------------------------|
| 0481            | 0480     | 0480 (afficher l'image) |

**LED d'éclairage pour vision nocturne «toujours ON», «toujours OFF» ou «mode automatique», pendant l'appel et la communication.****Platine 1 :**

| Automatique | Toujours ON | Toujours OFF | Valeur d'usine     |
|-------------|-------------|--------------|--------------------|
| 0450        | 0451        | 0452         | 0450 (automatique) |

**Platine 2 :**

| Automatique | Toujours ON | Toujours OFF | Valeur d'usine     |
|-------------|-------------|--------------|--------------------|
| 1450        | 1451        | 1452         | 1450 (automatique) |

**Platine 3 :**

| Automatique | Toujours ON | Toujours OFF | Valeur d'usine     |
|-------------|-------------|--------------|--------------------|
| 2450        | 2451        | 2452         | 2450 (automatique) |

**Platine 4 :**

| Automatique | Toujours ON | Toujours OFF | Valeur d'usine     |
|-------------|-------------|--------------|--------------------|
| 3450        | 3451        | 3452         | 3450 (automatique) |

**Affichage des boutons d'ouverture de porte sur le moniteur (agis sur tous les moniteurs)****Platine 1 :**

|                | Visible | Invisible | Valeur d'usine |
|----------------|---------|-----------|----------------|
| Bouton porte 1 | 2001    | 2000      | 2001           |
| Bouton porte 2 | 2051    | 2050      | 2051           |

**Platine 2 :**

|                |      |      |      |
|----------------|------|------|------|
| Bouton porte 1 | 2011 | 2010 | 2011 |
| Bouton porte 2 | 2061 | 2060 | 2061 |

**Platine 3 :**

|                |      |      |      |
|----------------|------|------|------|
| Bouton porte 1 | 2021 | 2020 | 2021 |
| Bouton porte 2 | 2071 | 2070 | 2071 |

**Platine 4 :**

|                |      |      |      |
|----------------|------|------|------|
| Bouton porte 1 | 2031 | 2030 | 2031 |
| Bouton porte 2 | 2081 | 2080 | 2081 |

## CODES SPÉCIAUX

**Temporisation des ouvertures de porte (A configurer uniquement sur le moniteur Principal).**

|                           |                               |  |                |
|---------------------------|-------------------------------|--|----------------|
| <b><u>Platine 1 :</u></b> |                               |  | Valeur d'usine |
| Porte 1 (CV+/CV-)         | De 0200 (0,5 s) à 0219 (10 s) |  | 0205 (3 s)     |
| Porte 2 (C/NA)            | De 0300 (0,5 s) à 0319 (10 s) |  | 0305 (3 s)     |
| <b><u>Platine 2 :</u></b> |                               |  | Valeur d'usine |
| Porte 1 (CV+/CV-)         | De 1200 (0,5 s) à 1219 (10 s) |  | 1205 (3 s)     |
| Porte 2 (C/NA)            | De 1300 (0,5 s) à 1319 (10 s) |  | 1305 (3 s)     |
| <b><u>Platine 3 :</u></b> |                               |  | Valeur d'usine |
| Porte 1 (CV+/CV-)         | De 2200 (0,5 s) à 2219 (10 s) |  | 2205 (3 s)     |
| Porte 2 (C/NA)            | De 2300 (0,5 s) à 2319 (10 s) |  | 2305 (3 s)     |
| <b><u>Platine 4 :</u></b> |                               |  | Valeur d'usine |
| Porte 1 (CV+/CV-)         | De 3200 (0,5 s) à 3219 (10 s) |  | 3205 (3 s)     |
| Porte 2 (C/NA)            | De 3300 (0,5 s) à 3319 (10 s) |  | 3305 (3 s)     |

**Configuration du bouton de sortie (délai de retard et choix de la porte à piloter : 1 ou 2)****(A configurer uniquement sur le moniteur Principal).**

|                           |                                                  |  |                         |
|---------------------------|--------------------------------------------------|--|-------------------------|
| <b><u>Platine 1 :</u></b> |                                                  |  | Valeur d'usine          |
| Ouverture porte 1 ou 2    | 0430 (Porte 1 :CV+/CV-) ou 0431 (Porte 2 : C/NA) |  | 0430 (Porte 1 :CV+/CV-) |
| Délai de retard           | De 0400 (0,5 s) à 0419 (10 s)                    |  | 0403 (2 s)              |
| <b><u>Platine 2 :</u></b> |                                                  |  | Valeur d'usine          |
| Ouverture porte 1 ou 2    | 1430 (Porte 1 :CV+/CV-) ou 1431 (Porte 2 : C/NA) |  | 1430 (Porte 1 :CV+/CV-) |
| Délai de retard           | De 1400 (0,5 s) à 1419 (10 s)                    |  | 1403 (2 s)              |
| <b><u>Platine 3 :</u></b> |                                                  |  | Valeur d'usine          |
| Ouverture porte 1 ou 2    | 2430 (Porte 1 :CV+/CV-) ou 2431 (Porte 2 : C/NA) |  | 2430 (Porte 1 :CV+/CV-) |
| Délai de retard           | De 2400 (0,5 s) à 2419 (10 s)                    |  | 2403 (2 s)              |
| <b><u>Platine 4 :</u></b> |                                                  |  | Valeur d'usine          |
| Ouverture porte 1 ou 2    | 3430 (Porte 1 :CV+/CV-) ou 3431 (Porte 2 : C/NA) |  | 3430 (Porte 1 :CV+/CV-) |
| Retard de retard          | De 3400 (0,5 s) à 3419 (10 s)                    |  | 3403 (2 s)              |

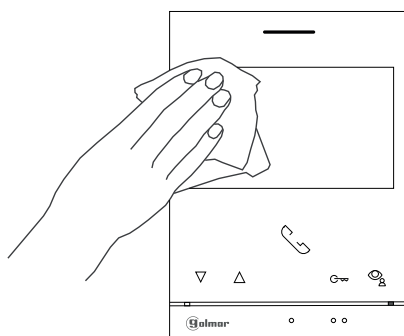
**Activer/ désactiver la confirmation acoustique.****(A configurer uniquement sur le moniteur Principal).**

|                           |            |  |                |
|---------------------------|------------|--|----------------|
| <b><u>Platine 1 :</u></b> |            |  | Valeur d'usine |
| Activée                   | Désactivée |  | 1701           |
| 1701                      | 1700       |  |                |
| <b><u>Platine 2 :</u></b> |            |  | Valeur d'usine |
| Activée                   | Désactivée |  | 2701           |
| 2701                      | 2700       |  |                |
| <b><u>Platine 3 :</u></b> |            |  | Valeur d'usine |
| Activée                   | Désactivée |  | 3701           |
| 3701                      | 3700       |  |                |
| <b><u>Platine 4 :</u></b> |            |  | Valeur d'usine |
| Activée                   | Désactivée |  | 4701           |
| 4701                      | 4700       |  |                |

## NETTOYAGE

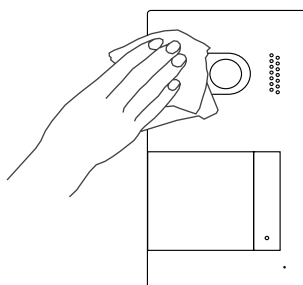
### Nettoyage du moniteur :

- Pour le nettoyage du moniteur, ne jamais utiliser de solvants ni de produits de nettoyage contenant de l'acide, du vinaigre ou des produits abrasifs.
- Utiliser un chiffon doux et non pelucheux **légèrement humecté**.
- Passer le chiffon sur le moniteur, toujours dans la même direction, de haut en bas.
- Après avoir nettoyé le moniteur, le sécher soigneusement à l'aide d'un chiffon sec, doux et non pelucheux pour éliminer l'humidité.



### Nettoyage de la platine :

- Pour le nettoyage de la platine, ne jamais utiliser de solvants ni de produits de nettoyage contenant de l'acides, du vinaigre ou des produits abrasifs.
- Utiliser à chiffon doux et non pelucheux **légèrement humecté**.
- Passer le chiffon sur la platine, toujours dans la même direction, de haut en bas.
- Après avoir nettoyé la platine, la sécher soigneusement à l'aide d'un chiffon sec, doux et non pelucheux pour éliminer l'humidité.



## CONFORMITÉ

Ce produit est conforme aux réglementations européennes en vigueur en ce qui concerne les équipements radio 2014/53/ECC, la sécurité électrique 2014/35/ECC et la compatibilité électromagnétique 2014/30/ECC.

NOTA : Le bon fonctionnement de ce produit est soumis aux conditions suivantes :

(1) Ce produit ne provoque pas d'interférences nuisibles, et (2) et il doit accepter en réception toutes les interférences, incluant celles qui peuvent provoquer un fonctionnement indésirable.

**DIRECTIVE EUROPEENNE 2012/19/UE du 4 juillet 2012 relatif aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)**

Ce symbole présent sur le produit ou sur son emballage indique que ce produit ne doit pas être considéré comme un déchet ménager.

Il est de votre responsabilité de vous débarrasser de vos équipements usagés en les remettant à un point de collecte spécialisé pour le recyclage des déchets des équipements électriques et électroniques (DEEE).

La collecte et le recyclage séparés de vos équipements usagés au moment de leur mise au rebut aidera à conserver les ressources naturelles et à assurer qu'elles sont recyclées d'une manière qui protège la santé humaine et l'environnement.

Pour plus d'informations sur les lieux de collecte où vous pouvez déposer vos équipements usagés pour le recyclage, veuillez contacter votre revendeur, votre service local d'élimination des ordures ménagères.



info@evicom.fr  
www.evicom.fr

EVICOM  
33 Allée des Pêcheurs  
Zone industrielle secteur A - B.P.135  
06703 Saint-Laurent-du-Var



Golmar se reserva el derecho a cualquier modificación sin previo aviso.  
Golmar se réserve le droit de toute modification sans préavis.  
Golmar reserves the right to make any modifications without prior notice.